



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Administración y Talleres
Avda. Coronado y Velasco
Tels. 22 00 86 y 23 00 60

MARTES, 19 DICIEMBRE 1972. — AÑO XXXV. — N.º 10.602 — PRECIO 5 PESETAS

VIGUETAS



Avenida Pío XII, s/n. - Teléfono 520846 VILLARREAL

«España posee las leyes fundamentales que indican el camino que deberá seguir el desarrollo político en el futuro»

«Junto con el mantenimiento de la paz y de la unidad, la gran tarea de nuestra generación consistirá en continuar y perfeccionar la política social emprendida por el régimen»

Declaraciones del Príncipe de España a la revista italiana «Famiglia Cristiana»

ROMA, 18. (Efe). — «Creo que, junto con el mantenimiento de la paz y de la unidad, la gran tarea de nuestra generación consistirá en continuar y perfeccionar la política social emprendida por el régimen», afirma el Príncipe de España, Juan Carlos de Borbón, en una entrevista publicada en el número navideño de la revista católica italiana «Famiglia Cristiana».

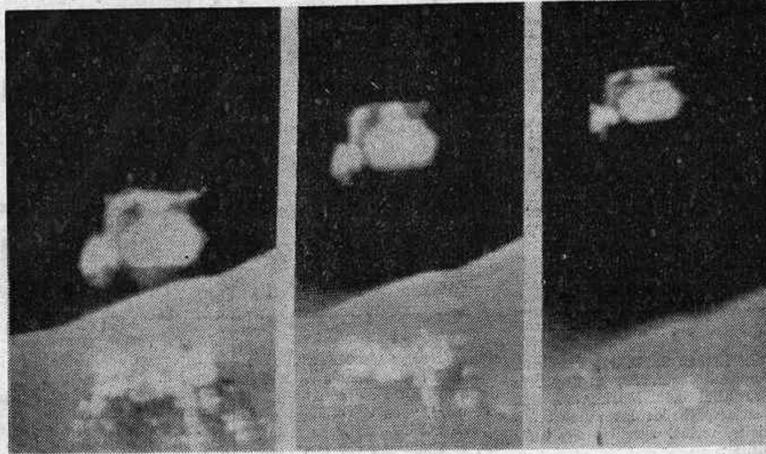
La entrevista, concedida por el Príncipe Juan Carlos a Luigi Parodi, en el Palacio de la Zarzuela, versa sobre los principales aspectos que el futuro Rey de España deberá afrontar una vez subido al trono. Ilustrada con varias fotografías en color, la entrevista que ocupa siete páginas de «Famiglia Cristiana», que con sus más de dos millones semanales de tirada está considerada la de mayor difusión en Italia.

«Así como en otros países de Europa Occidental —comienza observando el Príncipe Juan Carlos—, también España presenta una serie de problemas característicos de las sociedades en desarrollo. Además —agrega— tenemos aspectos característicos, muchos de los cuales se derivan del rápido crecimiento de nuestra economía y de la gran transformación que se ha verificado en nuestra sociedad en los últimos años. Pero, la tarea que las leyes fundamentales encomiendan al Rey —precisa el Príncipe de España— no es la de resolver problemas especí-

Pasa a la pág. 15

Hoy amaraje del «Apolo XVII»

Está previsto para las 19'24 horas al suroeste de la isla de Samoa



LUNA.— Momento en que el módulo lunar despegó de nuestro satélite, con los astronautas Cernan y Schmitt, para iniciar el regreso a la Tierra, después de haber cumplido la última misión del programa «Apolo». — (Telefoto Cifra Gráfica).

LA TRAYECTORIA DE LA CAPSULA ES PERFECTA Y SEGURAMENTE NO NECESITARA CORRECCIONES

HOUSTON (Tejas), 18 (Efe).— Los astronautas del «Apolo XVII» pasan hoy, lunes, su último día en el espacio sin más novedad que una conferencia de prensa que darán desde las alturas a las 23 Gmt.

La jornada comenzará para Eugene Cernan, Jack Schmitt y Ronald Evans a las 13,53 Gmt, hora en que serán despertados, como de costumbre, desde la torre de control.

A las 21,11 Gmt., los tripulantes del «Apolo XVII» tendrán la oportunidad de corregir su trayectoria.

Seguendo la costumbre establecida en vuelos previos, los tres hombres ofrecerán en directo y ante las cámaras de televisión, sus impresiones directas de la última aventura lunar norteamericana en este siglo.

El amaraje del «Apolo XVII» está previsto para las 19,24 Gmt. de martes, a 403 millas al suroeste de la isla de Samoa, en el Pacífico.

PARECIO SER UN FALLO

HOUSTON, 18 (Efe).—El control de la misión «Apolo» investigando lo que pareció ser un fallo en el sistema de navegación de la nave durante la pasada noche, averiguó que el problema lo originó el comandante de la misión, Eugene Cernan, que suministró el

Pasa a la pág. 15

Bob Hope entre guapas



VAN NUYS (California). — «Este es el motivo por el cual los jóvenes acuden a vernos», dijo Bob Hope, señalando con el palo de golf a Ingeborg Sorensen, «Miss Noruega», segunda clasificada en el concurso «Miss Mundo» de belleza. Bob Hope presentó a las bellezas que le acompañarán en su anual gira navideña por las bases norteamericanas en ultramar, en breve ceremonia celebrada en esta localidad, antes de emprender viaje. El viaje durará 15 días y recorrerán unos 40.000 kilómetros. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi).

Imposición de la medalla de oro de Tarragona a D. JOAQUIN BAU

Se celebró ayer en Madrid

MADRID, 18 (Pyresa). — El Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, ocho ministros y las primeras autoridades de la provincia de Tarragona, han asistido al acto de imposición de la medalla de oro de esta provincia al Presidente del Consejo de Estado y Vicepresidente del Consejo del Reino, don Joaquín Bau Nolla.

Entre el numeroso grupo de autoridades presentes se hallaban el Presidente de las Cortes, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel; ministros de Justicia, Ejército, Hacienda, Marina, Gobernación, Comercio, Trabajo y Comisario del Plan de Desarrollo, así como el Presidente del Tribunal de Cuentas del Reino, Presidente del Consejo

Pasa a la pág. 10

Medio Castellón se fue el domingo a Valencia



El fútbol fue un atractivo y una buena excusa para que anteayer se fuera a Valencia medio Castellón. Con más medios de comunicación y más alto nivel de vida que en los años 40, la nueva presencia del Castellón en Metalla llevó hasta la ciudad hermana a miles y miles de entusiastas y de castellonenses simplemente, cuya salida en el andén de coches de Ribalta y en la estación con el tren especial, como en los viejos tiempos, fue ya un acontecimiento.

Pasa a la pág. 15

El Embajador de los Estados Unidos visitó al Ministro Secretario General del Movimiento

MADRID, 18 (Pyresa).—El Ministro Secretario General ha recibido en su despacho oficial la visita del Embajador de los Estados Unidos en España, Almirante D. Horacio Rivera, con quien mantuvo una cordial entrevista.

ESPAÑA DE ACUERDO PARA NEGOCIAR EL PROXIMO DIA 20 CON LA C. E. E.

Para la conclusión de un protocolo adicional al actual

MUSELA, 18 (Del correspondiente de Pyresa, Ignacio María Sanuy).— Los Ministros de Asuntos Exteriores de los «Seis», a los que se unieron sus colegas de Gran Bretaña, Irlanda, y Dinamarca, que desde el próximo primero de enero formarán parte de la Comunidad, se reunieron hoy en Bruselas para la última sesión ministerial del año, que es también la última reunión de los Seis antes de que la Comunidad actual se convierta en la Europa de los Nueve.

El primer punto del orden del día ha estado dedicado a la política mediterránea de la Comunidad en su apreciación de conjunto y en la perspectiva de los acuerdos globales y los problemas concretos que se refieren a las adaptaciones técnicas y jurídicas con los países mediterráneos contratantes, que deben hacerse, según estima el Consejo de Ministros en lo que afecta a

España e Israel. Sobre la base de los mandatos aprobados en la reunión del pasado cinco de diciembre, en los que se prevee, que durante el año próximo Gran Bretaña, Irlanda y Dinamarca, proseguirán con su sistema de relaciones bilaterales con nuestro país.

INFORME RELACIONES CON ESPAÑA

La reunión se inició con un informe del profesor Darendorf en la que dio cuenta que España había aceptado negociar con la Comisión Europea el próximo miércoles, día 20, en lo que concierne al protocolo adicional al acuerdo actualmente en vigor. Los ministros han confirmado el mandato dado a la Comisión para llevar a cabo estas negociaciones desde la óptica de que es posible llegar a la firma del protocolo dentro de las fechas previstas. Pero, naturalmente, esta posición hace que cualquier otra

hipótesis exigiría la adopción de una nueva decisión comunitaria.

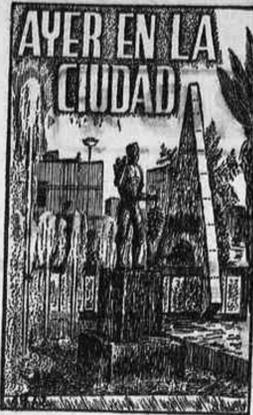
Los ministros, después de oír la exposición del profesor Darendorf, en la que se precisa que las directivas para negociar un acuerdo global con España e Israel son las únicas que han sido elaboradas con detalle, han decidido que pasen al estudio de los representantes permanentes, quienes le informarán dentro del mes breve plazo posiblemente en la reunión prevista para el mes de febrero.

DIFERENTES HIPOTESIS

Un portavoz de la comisión ha insistido en que los ministros se atienen a la negociación del protocolo con España por una duración de un año y no habían previsto otra hipótesis. El mismo portavoz precisó que, a diferencia de

Pasa a la pág. 15

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
Estamos al verdadero borde del invierno y, como es natural, se va notando en el tiempo. No fueron malos días los de ayer y ayer, pero unas veces con sol y otras con nubes, la humedad se mantuvo muy acusada y el fresco se va imponiendo por debajo de esas temperaturas que en su nivel máximo tienen cierto valor, a lo largo del día están bastante por debajo de esas climas superiores.

El domingo la nota relevante en la panorámica local fue la salida de miles y miles de expedicionarios que con ilusión y alegría marcharon a Valencia tras el equipo titular de fútbol. Espectaculares aglomeraciones en Ribalta y en la Estación salieron de comienzo la jornada dominical.

En la Residencia del Sindicato de Transportes en la Playa del Pinar se celebró la solemne clausura de la I Asamblea Provincial de Jefes Locales del Movimiento, Vicepresidentes de los Consejos Locales y Presidentes de las Juntas de Mando, a la que puso fin un importante discurso del Jefe Provincial y Gobernador Civil.

Ayer, gran mercado extraordinario de Nochebuena, con todo el pintoresquismo clásico y con toda la animación tradicional.

Después, mucho movimiento en la ciudad, mucha gente en la calle y mucha animación, ya en plan intensivo en las tiendas y comercios de productos navideños, desde los comestibles a los de regalos y juguetes. En la Plaza del Caudillo ya está el árbol de Navidad plantado, en algunas calles las iluminaciones de fiestas preparadas y en bastantes zonas comerciales, abundantes adornos en los establecimientos. En este aspecto la Navidad ya está casi ahí.

RETIRO ESPIRITUAL DEL OPUS DEI

Se recuerda que con motivo de las fiestas de la próxima semana se avanza para hoy martes, a las siete y cuarto de la tarde, el retiro espiritual para hombres dirigido por un sacerdote del Opus Dei en la capilla de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados, calle Gobernador, núm. 32. Se invita a cuantos desearán asistir al mismo.

SERVICIOS PRESTADOS POR LA CRUZ ROJA

Destacamento de Castellón.— Se han efectuado 74 servicios. Destacamento de Villarreal.— Se han efectuado 7 servicios.

MARCOS MOLDURAS

UADROS ESPEJOS, espejos en ARTESANIA GONLAI Conde. Pestagua, 53. Frente Cine Sindical

Tapizar su coche

20 minutos la colocación. Avda. Rey D. Jaime, 98. Frente Instituto. Telf. 21 64 52

DINERO

Rápido hasta 100.000.— con garantía de empleo fijo. Desuentos letras de pisos solares y apartamentos. CENTRAL CASTELLONENSE DE CREDITO, S. A. Plaza General Sanjurjo núm. 30. Entresuelo. Castellón.

Jefatura Provincial del Movimiento

Campaña de Navidad y Reyes 1972-73

3.ª RELACION DE DONATIVOS

Table with 2 columns: Donor Name and Amount in Pesetas. Includes entries like CEYCO, Banco de Valencia, etc.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

Castellón de la Plana, 16 de Diciembre de 1972. EL GOBERNADOR CIVIL

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurúa Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas: D. Salvador Gracia Jarque, Tesorero Provincial del Movimiento. Rvd. Padre D. Julio Silvestre. D. Ricardo Gómez Vicent, Arquitecto. D. German Reguillo Simón, Subjefe Provincial del Movimiento. D. Francisco Matarredona Sala, Delegado Provincial de Cultura del Movimiento, acompañado por los Mandos de su Departamento.

SECRETARIA GENERAL

AVISO

Habiendo sido autorizada por este Gobierno Civil la primera Fase de la Voladura número 2 en la cantera de pieza caliza sita en la partida del «Abeller» del término municipal de Borriol, se pone en conocimiento del público en general y en especial a los vecinos de los alrededores del citado paraje, así como de cuantos puedan ser interesados, que la referida Fase se llevará a efecto el día 21 del presente mes de diciembre, a las 17 horas.

CIRCULAR

En Circular de 7 de julio del corriente año publicada en el B.O. de la Provincia de fecha 13 de julio, n.º 83, y en el periódico «MEDITERRANEO» de fecha 9 de julio, se anunciaba por este Gobierno Civil que conforme a las instrucciones recibidas del Ministerio de la Gobernación, se concedía un plazo hasta el 31 de diciembre del año en curso para que los poseedores de autorizaciones para el ejercicio de la profesión de Fotógrafo Ambulantes acreditadas en este Gobierno Civil hallarse en posesión del Carnet de Empresa con responsabilidad, con el fin de conceder nuevas autorizaciones para ejercer dicha profesión. En su consecuencia y desde el día 1º de enero próximo solamente tienen validez las expedidas por este Gobierno Civil desde el día 1 de diciembre de 1972, que han acreditado el contar con Carnet de Empresa con Responsabilidad, quedando anuladas las restantes, cuyos titulares no podrán ejercer dicha actividad hasta tanto no cuenten con la preceptiva autorización. Lo que se hace público para general conocimiento, interesando de los Agentes de la Autoridad, la vigilancia de su cumplimiento. Castellón de la Plana, 16 de diciembre de 1972. EL GOBERNADOR CIVIL

CATOLICIDAD

Visitas al Sr. Obispo con motivo de las fiestas de Navidad

En Castellón día 22 de 10 a 2 de la mañana. En Segorbe día 23 de 10 a 2 de la mañana.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

- TELLADO, Mayor, 94. ORTIZ, Cataluña, 33. ESPIN, Av. Casalduch, 23.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

ACIERTE CON EL NUEVO colowall

Cultos

- SANTA MARIA.— Hoy, misas a las 8, 8:30, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 7. SAN AGUSTIN.— Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7:30 de la tarde. SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 7:45, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6:30 y 7:30. SAN JOSE OBRERO.— Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde. SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde. SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misa a las 7:30 de la tarde. SAN JUAN BAUTISTA.— Hoy, misa a las 7:30 de la tarde. SAN CRISTOBAL.— Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde. PARROQUIA DE NTRA. SENORA DEL CARMEN.— Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde a las 7:30. ERMITORIO DEL LIDOM.— Hoy, misa a las 5 de la tarde.

Telefonos de MEDITERRANEO ADMINISTRACION: 220060 REDACCION: TALLERES: 220056



OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DOMINGO

Temperatura mínima: 67 g. a las 6 horas. Temperatura máxima: 16'8 g. a las 14 h. 20 m. Humedad relativa, 7 y 13 horas: 87 y 52% respectivamente. Insolación eficaz: 6 horas. Recorrido del viento en 24 h.: 12 kms. Dirección dominante del viento: SE. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Nula. Presión atmosférica a las 19 horas: 769'9. Tendencia: Subiendo.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 72 g. a las 6 h. 30 m. Temperatura máxima: 18'8 g. a las 14 h. 40 minutos. Humedad relativa, 7 y 13 horas: 86 y 52%, respectivamente. Insolación eficaz: 7 h. 15 m. Recorrido del viento en 24 h.: 31 kms. Dirección dominante del viento: NE. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Nula. Presión atmosférica a las 19 horas: 771'6. Tendencia: Subiendo.

Homenaje a Pepita Simón al jubilarse como funcionaria de la Organización Sindical

Con motivo de su jubilación como funcionaria de la Organización Sindical, ofrecieron ayer una comoda homenaje a Pepita Simón Vicent, en el Club Náutico, sus compañeros y jefes de la Obra Sindical del Hogar.

A los postres el Secretario de la Obra, D. Manuel Sanz Blanco, leyó unas cuartillas, ofreciéndole el homenaje y el testimonio de admiración y amistad. Luego se le ofreció un regalo y un ramo de flores.

Días pasados ofrecieron a Pepita Simón un homenaje íntimo sus compañeros de la Delegación Provincial de Sindicatos, consistente en una merienda y la entrega de un ramo de flores y un recuerdo. Una compañera jubilada leyó unas cuartillas elogando las virtudes recordando su larga y limpia trayectoria sindicalista, que se remonta a los tiempos anteriores a la Cruzada, en las filas del sindicalismo católico.

Estos dos actos simbolizan los grandes merecimientos y simpatías de Pepita Simón en el aspecto administrativo y humano.

Nos asociamos al homenaje y deseamos a Pepita Simón largos años de vida para que pueda disfrutar de la nueva situación.

EL MERCADO EN LOS DIAS DE NAVIDAD

La Alcaldía advierte que con motivo de las próximas Fiestas de Navidad, y a fin de que el vecindario esté debidamente abastecido, el viernes y sábado, días 22 y 23 del presente mes, los Mercados y el Comercio de la Alimentación de esta Capital, permanecerán abiertos al público durante todo el día hasta las DIEZ de la noche, significando que, el domingo 24 y lunes siguientes, días 24 y 25, cerrarán durante la jornada completa dicho comercio y Mercados.

Los Agentes Comerciales celebraron lucidos actos en su festividad patronal

Los Agentes Comerciales del Colegio de Castellón, celebraron el pasado sábado la festividad de Nuestra Señora de la Esperanza, Patrona de la Colegiación y dentro de la misma el ya arraigado «Día de la Esposa del Agente Comercial». A las seis y media, con el templo abarrotado de profesionales y familiares, tuvo lugar la celebración de la Santa Misa en la Parroquia de San Vicente de Fardell. Fue oficiada por el Padre D. José Merce, Cura Parroco de la citada iglesia, quien pronunció una certera oración sagrada, no solamente por su contenido marriológico, sino por su carácter emocionante al tener un recuerdo para cuantos Agentes Comerciales nos dejaron en el transcurso del último año, y muy especialmente, encomendando al Señor y a la Madre a determinados colegiados que se encuentran gravemente enfermos.

A la hora de la Comunión, fueron muchos los fieles que se acercaron a recibir el Pan de Vida. Se cantó la Salve de Lledó y en la Plaza de Fardell, el colegiado Sr. Nos. de «Pirrecaica Zaragoza», disparó una gran «mascaleta».

A las siete y media, en el Hotel Azor, dió comienzo la gran fiesta de confraternidad colegial y familiar. En primer lugar, tras unas certeras palabras del Presidente de la Junta de Gobierno, D. José Arcusa Vidal, se rindió homenaje —con entrega de insignias y pergaminos— a los profesionales que llevan ya más de veinticinco años de ejercicio, dentro de la Colegiación.

Luego, tras servirse un aperitivo a todos los asistentes, las señoras y señoritas acompañantes recibieron obsequios y regalos, en el «Día de la Esposa del Agente Comercial». Seguidamente, se sirvió la Cena de Hermandad, que estuvo presidida por D. Juan Simón Matutano, Sub-Delegado Regional del Ministerio de Comercio; D. Ricardo Gómez Armengol, Presidente de la Cámara de Comercio; D. José Arcusa Vidal, Presidente del Colegio y miembros de la Junta de Gobierno y de la activa Comisión Delegada de Festejos, todos ellos acompañados de distinguidas señoras y señoritas.

A los postres, se levantó a hablar el Presidente, Sr. Arcusa Vidal, quien hizo una certera glosa de lo que es y lo que representa esta fiesta anual, dedicada a la Virgen de la Esperanza y ofrecida también, como prenda de gratitud a las sufridas esposas de los Agentes Comerciales. Dió las gracias a todos los asistentes, especialmente a los Sres. Simón Matutano y Gómez Armengol y, hondamente emocionado, dedicó la parte final de su parlamento a agradecer a D. Francisco Vicent Domenech los servicios que durante los últimos años había prestado al Colegio. A este respecto dijo textualmente que: «por motivos de encauzar su vida por otros caminos, Paco Vicent dejaba la profesión de Agente Comercial, y, por tanto, el cargo de Secretario del Colegio. Lamento mucho esta separación y abrigo la esperanza de que no sea definitiva, pues debo confesar que hemos perdido el mejor y más activo Secretario que ha tenido el Colegio desde su fundación. Siguió diciendo el Sr. Arcusa que «de todos es sabido que durante este tiempo, el Colegio de Castellón ha sonado mucho y bien a través de los medios informativos tanto provinciales como nacionales y en otros muchos aspectos sociales que sería largo enumerar». Finalmente, como homenaje de despedida, pidió el caluroso aplauso de todos los asistentes.

Una larga ovación, rubricó la intervención de D. José Arcusa, que se fundió en un emocionante abrazo al Secretario saliente D. Francisco Vicent.

Este, en entrecortadas palabras, tuvo que dar las gracias y dijo que si algo importante y trascendente podía existir en el balance de su ilusionada gestión, al frente de la Secretaría del Colegio, se debía a la ayuda y comprensión, a la honda confianza depositada en él, por un Presidente de las cualidades y entrega del Sr. Arcusa y unos compañeros como los que había encontrado, tanto en las Juntas de Gobierno que ha conocido, como en las Comisiones Delegadas de Festejos. Fue muy aplaudido y felicitado por todos los asistentes. Luego, tuvo lugar una animada tumbola de «Ayuda Navideña a las Viudas Modestas», misión en la que puso su grajeo y sus recursos tan personales el colegiado D. Juan Algueró Serra, secundado por todos los demás compañeros de junta de festejos. La recaudación fue muy efectiva.

Con un baile hasta la madrugada, se cerró esta nueva conmemoración anual de los Agentes Comerciales castellonenses, que ha tomado ya carta de naturaleza dentro de la vida social de Castellón.

SUCESOS: SUCESOS

Herido grave en choque de ciclomotor y turismo en el cruce de la calle Caballeros y Cervantes

En el cruce de la calle Caballeros y Cervantes, chocaron el ciclomotor conducido por Bernardi Arpa Avellán, de 16 años, vecino de Castellón y el turismo matrícula C-47.221 conducido por Enrique Balva Bosquet, de 19 años vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó lesionado el conductor del ciclomotor, siendo trasladado a la Residencia de la Seguridad Social, don de el facultativo de guardia nos facilitó el siguiente parte facultativo: Bernardino Arpa Avellán, sufre fractura abierta de tercio inferior pierna izquierda y erosiones múltiples, de pronóstico grave. Quedó internado en el centro. Intervino en la práctica de las primeras diligencias la Policía Municipal.

CHOCHE DE DOS TURISMOS

En el km. 39 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Chilches, chocaron el turismo matrícula francesa 2536-CY-13 conducido por Antonio Moya Sánchez, y el turismo matrícula CS-46.687 conducido por Anastasio Ochoa Salazar.

No hubo desgracias personales.

D. Rafael Menezo Rozalén leyó su interesante Tesis Doctoral

Don Rafael Menezo Rozalén ha leído la Tesis Doctoral en la Universidad, habiendo alcanzado la nota de sobresaliente.

Don Rafael Menezo, farmacéutico del Hospital Provincial, ha realizado su trabajo sobre «Determinación de los lípidos séricos en capa fina por cromatoforesis y electroforesis». Fue ponente el doctor D. Vicente Vidal Palasí.

Reciba el nuevo doctor en Farmacia nuestra más cordial enhorabuena. Felicitación que hacemos extensiva a su familia.

Hoy y mañana a las siete y media de la tarde en el Colegio de la Consolación, escenificación de estampas Navideñas

Dentro de la Campaña de Navidad organizada por las Delegaciones del Movimiento, los próximos días 19 y 20 a las siete treinta de la tarde tendrá lugar en el salón de actos del Colegio de la Consolación la escenificación de las estampas Navideñas; estas escenificaciones tan compuestas por cinco estampas en las que se relatan el ciclo comprendido entre la Anunciación y la Sagrada Familia. Las estampas Navideñas están orientadas principalmente a hacer más comprensible a los niños el misterio del Nacimiento de Jesús, sin despreciar, por darle más realce a lo educativo, lo artístico. Ha sido posible la puesta en escena de las mencionadas estampas gracias al patrocinio de la Excmo. Diputación Provincial que una vez más ha volcado su esfuerzo para que tanto el público de Castellón como el de la provincia reviva de manera distinta los acontecimientos de las fechas que se nos acercan. La organización corre a cargo de la Delegación Provincial de Cultura del Movimiento, la Delegación Provincial de la Sección Femenina y la Delegación Provincial de la Juventud; colaboran a llegar al buen fin que se persigue el Grupo Juvenil AJUMIX y los Grupos Mixtos de los Colegios Menores de la Sección Femenina y Juventudes. Trásladamos desde aquí la invitación expresa de los Delegados Provinciales a este acto, a todos los niños y mayores que deseen asistir. El día 19, en que deseen asistir, el día 19, en velada dedicada a alumnos del Colegio de la Consolación y Centro de Enseñanza Media así como a sus familiares, y el día 20 a alumnos de Educación General Básica y familiares de todos los Centros Escolares de Castellón y público en general.

Telefonos de MEDITERRANEO 22 00 60 y 22 00 56

Debemos de trabajar en equipo y con la participación de todo el pueblo en las tareas colectivas

Dijo el Jefe Provincial y Gobernador Civil en la clausura de la Asamblea Provincial de Mandos Locales del Movimiento

«En esa base amplia y ancha de sustentación que son los Consejos Locales, está la permanencia de nuestro Movimiento»

El domingo continuaron las tareas de la I Asamblea de Jefes Locales del Movimiento, Vicepresidentes de los Consejos Locales y Secretarios de las Juntas Locales de Mandos. Fue la jornada final. A las ocho y media de la mañana se ofició una misa.

A las nueve y media, bajo la presidencia del Subjefe Provincial del Movimiento, D. Germán Reguillo, y del Jefe Provincial del Departamento de Política Local, don Gonzalo Blay, comenzaron las sesiones de trabajo. El Sr. Reguillo manifestó a los asambleístas que por enfermedad de don Francisco Cortel, informaría sobre asuntos de la Delegación Provincial de Información y Turismo el Inspector don Jesús Sánchez. Su intervención fue muy interesante y se centró principalmente sobre repetidores de TV., que tanto interesan a un sinnúmero de localidades Crédito Hotelero para particulares y para municipios y teleclubs.

Seguidamente informó el Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. José Luis Concepción-Sevillano.

Abrió la sesión el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua, con unas palabras aludiendo a la Organización Sindical como una de las palancas más importantes que el Estado tiene en materia socioeconómica y asistencial, recordando las actividades de los Consejos Económico-Sociales y de las múltiples actividades y facetas que desarrolla la Organización. Seguidamente dijo que para informar de la situación en la provincia había llegado el Delegado Provincial, D. José Luis Concepción Sevillano, del cual hizo la presentación, anunciando que al final, como siempre, se abriría diálogo. Finalmente, concedió la palabra al Sr. Concepción Sevillano.

El Delegado Provincial de la Organización Sindical, tras saludar a las jerarquías y a los asambleístas, agradeció al Jefe Provincial la oportunidad que le brindaba de poder establecer contacto con una representación tan genuina de la provincia, a la que se ofreció en nombre propio y en el de los funcionarios, poniendo a la disposición de los asambleístas todos los servicios de la Delegación Provincial.

Como las únicas consultas que se me han formulado por escrito se refieren a la garrofa, y dado el carácter agrario que tiene la provincia, mi informe será sobre los problemas del campo, aunque ello no suponga desprecio para otras dos riquezas nuevas y muy importantes que encuadran los sectores servicio e industria.

Y así, el Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. José Luis Concepción Sevillano, dio satisfacción a quienes están interesados en el problema de la garrofa, que ya no lo es tanto gracias a las gestiones realizadas en los Ministerios de Agricultura y de Comercio por el Jefe Provincial y Gobernador Civil al frente de una comisión por él nombrada; pero tam-



bién analizó los problemas de los cítricos, de la vid, del olivar, de los cereales, etc., etc. Tan completo fue su informe que apenas hubo diálogo, ya que satisfizo plenamente a todos, siendo premiada su intervención con una cálida y prolongada ovación.

El Jefe Provincial, Sr. Aizpurua Azqueta, manifestó que el informe del Sr. Concepción Sevillano había tenido la claridad y rigor precisos y en cierto modo se complementaba y coincidía con el del Delegado Provincial de Agricultura, Sr. Bofias. Situación interesante la de la agricultura castellanense —añadió—, que nos incita a planificar su desarrollo cara al futuro. Vosotros, los Jefes Locales —dijo—, habéis de mentalizar a vuestros convecinos y lograr que tengan fe y esperanza en los estudios que se están elaborando por los Gabinetes Técnicos. Los agricultores castellanenses crearon durante siglos mucha riqueza y han de seguir creándola. La agricultura siempre será una pieza importante en la economía castellanense.

Seguidamente se incorporó a la presidencia el Delegado Provincial de Industria, D. José Ramos, de quien hizo la presentación el Subjefe Provincial, D. Germán Reguillo.

D. José Ramos hizo una amplia exposición de varios aspectos de la industrialización, después de saludar a la presidencia y a los asambleístas como Delegado del Ministerio de Industria en nuestra provincia y como camarada que ha participado largamente en las tareas políticas de la provincia. Entre los aspectos considerados por el Sr. Ramos Vizcarro figuran el aprovechamiento hidroeléctrico del río Mijares y el de la electrificación rural en todas sus facetas.

Durante el diálogo que sucedió a la exposición del Sr. Ramos se aclararon numerosas dudas sobre la térmica que la Compañía Hidroeléctrica construye en el polígono industrial Serrallo; la central nuclear de Irtza; el gasoducto; nor-

Mascaró; el Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. José Luis Concepción Sevillano, y el Jefe del Departamento Provincial de Acción Política, D. Gonzalo Blay Cortés.

En lugar destacado tomaron asiento los Delegados Provinciales de la Administración y los Consejeros Provinciales del Movimiento. Abrió el acto D. Pedro Farias, quien comenzó expresando el sentimiento del Vicesecretario General del Movimiento y del Delegado Nacional de Provincias por no poder asistir al acto. Seguidamente dijo que habló en nombre propio y no del cargo que ostentaba. Expuso que el gran mal del momento radicaba en la reflexión y la gran figura del momento actual el hombre perplejo. Quizás —dijo— ambas cosas se deban a la falta de información. Estamos viviendo —añadió— la era del hombre masa, que no logra adecuarse de su contorno. Y por tal circunstancia sufre la humanidad en genera. un



mas que regulan el precio de las acometidas de energía eléctrica y grado de contaminación atmosférica que producirá la Central Térmica cuando esté en funcionamiento.

El Jefe Provincial y Gobernador Civil, Sr. Aizpurua, agradeció su colaboración a D. José Ramos y seguidamente dijo que con las intervenciones de D. José Luis Concepción y de D. José Ramos habíamos conocido las posibilidades de la provincia en materia agrícola e industrial; facetas que junto con la del sector servicios constituyen las tres fuentes de riqueza. Entre ellas hay que lograr un equilibrio y una armonía.

Debemos mirar con esperanza el futuro, dijo. Vosotros sois una palanca muy poderosa para lograr el desarrollo que ambicionamos.

LA SESION DE CLAUSURA

Tras un breve descanso se celebró la sesión de clausura. En la

presidencia tomaron asiento, junto al Jefe Provincial y Gobernador Civil, el Director Técnico del Departamento Técnico de la Vicesecretaría General del Movimiento, D. Pedro Farias; el Subjefe Provincial del Movimiento, D. Germán Reguillo; el Coronel de la Zona de Reclutamiento, D. Luis Cereza; el Comandante Militar de Marina, D. Miguel Antonio Flores; el Alcalde de la ciudad y Procurador en Cortes por los Municipios de la provincia, D. Francisco Grangel

(Pasa a la siguiente)

NOCHEVIEJA EN BENICASIM

Cena especial en HOSTAL RESTAURANTE ALMADRABA

Por persona 350 ptas.

Gran fiesta Cotillón y baile en SAXO - Club - Discoteca con chocolate y picatostes a las 3 de la madrugada en RESTAURANTE PLAZA

Por persona 225 ptas.

Precio por persona todo incluido 500 pts.

Informes y reservas
HOSTAL ALMADRABA tel. 300180
SAXO - club DISCOTECA tel. 300036

¡ATENCIÓN!

SE GRATIFICARA A LA PERSONA QUE PUEDA DAR INFORMACION DEL LUGAR EN QUE SE ENCUENTRA EL VEHICULO MARCA CITROEN BREAK, MATRICULA B-614.962. INFORMES A PUERTO DE LA PLANA, Enmedio, 35-1.º Tel. 21 65 58.

TRINCHERAS COMANDOS



TERGAL
CALIDAD CONTROLADA

LA GARANTIA QUE ACOMPAÑA A LAS AUTENTICAS PRENDAS TERGAL®



Colón, 18 - CASTELLON

Empresa con sede en Valencia necesita cubrir puestos de responsabilidad

para ALICANTE, CASTELLON y VALENCIA

Preferible titulación universitaria o profesorado mercantil. No es indispensable experiencia, pero sí conveniente.

Escribir de puño y letra a la referencia 7.079, apartado de Correos 36.100 de MADRID. Con historial detallado y pretensiones económicas. (Nal. 9.098)



CONCESIONARIO EXCLUSIVO PARA CAS.ELLON Y PROVINCIA

F. Marcelo Albiol

Avenida Pérez Galdós núm. 1
Teléfono 21 23 03
CASTELLON DE LA PLANA

Los Jefes Locales hablan de la I Asamblea Provincial

DURANTE la mañana del domingo tuvimos ocasión de hablar con los Jefes Locales del Movimiento de diversas localidades sobre la impresión que les había producido la Asamblea de la que eran protagonistas. Sus opiniones las recogemos a continuación:

JEFE LOCAL DE ALCORA

«La Asamblea nos dice la Srta. Julia Alfieri, la veo de un alcance amplio, magnífico y necesario, llena de vitalidad, de ganas de hacer y saber. Me ha impresionado la libertad con que han sido expuestos todos los criterios por los asambleístas con una crítica constructiva. Tengo la convicción de que esta Asamblea ha constituido una labor eficaz que repercutirá en el futuro de nuestra vida política provincial».

JEFE LOCAL DE ALMAZORA

En mi ya larga andadura como Jefe Local del Movimiento he asistido a varias Asambleas de Jefes Locales, siendo ésta, una de las que más en firme se ha trabajado y con más entusiasmo por parte de todos, nos dice D. Vicente Claramonte.

En ella se han tratado con una seriedad impresionante todos los asuntos del temario habiéndole dado un gran tono, la presencia del Jefe Provincial, del Sub-Jefe, con todo el cuadro de mandos de la Jefatura y los informes del Presidente de la Diputación y de todos los Delegados del Gobierno.

JEFE LOCAL DE BENICARLO

«Primeramente quiero hacer constar de que el lema «Participación» ha sido totalmente real, nos dice D. Cristóbal Colón de Carvajal. Sinceramente debe resaltarse que el triple objetivo «Estudio-Diá-

go-Comunicación» ha sido alcanzado plenamente y de un modo que me atrevería a calificar de espectacular».

Considero también que en la Asamblea ha quedado demostrado que los hombres del Movimiento están y responden con abnegación, disciplina, espíritu de sacrificio y una enorme ilusión, cuando se cuenta con ellos y se les trata como se les ha tratado en esta Asamblea. Creo que España necesita en estos momentos difíciles a hombres cuya «puesta a punto» sea la mejor posible y he comprobado que esta Asamblea es un camino extraordinario para conseguir esa meta».

JEFE LOCAL DE BORRIOL

D. Ricardo Simó, Jefe Local de Borriol nos dice:

«Esta primera Asamblea Provincial ha sido un éxito político, pues en ella se han estudiado todos los problemas sociales Políticos y Económicos de la provincia responsabilizando a las autoridades locales de tal forma, que todas intervengan en el desarrollo de nuestra provincia y dando a los Consejos del Movimiento su verdadero sentir político».

JEFE LOCAL DE NAVAJAS

«Estas Asambleas son muy necesarias», nos dice Don Francisco Martínez Blasco, Jefe Local de Navajas. «Las considero fructíferas en alto grado, continué diciéndonos, porque unen a su aspecto formativo y documentas, nuestra participación en el estudio de los problemas existentes y, al propio tiempo, nos pro-

porcionan la oportunidad de convivir con los compañeros de toda la Provincia facilitándonos el intercambio de experiencias que tan importante es».

«Creo, terminé diciéndonos el Sr. Martínez Blasco, que deberían tener una continuidad en años sucesivos».

JEFE LOCAL DE SAN MATEO

Don Manuel Ferreres, Jefe Local de San Mateo, nos dice:

«La I.ª Asamblea Provincial de Jefes Locales, Vicepresidentes de Distritos y Secretarios de la Junta de Mandos, ha sido para mí una de las experiencias más interesantes dentro de mis casi seis años de vida política como Jefe Local del Movimiento. Creo —siguió diciendo— que sería difícil encontrar un equipo tan numeroso y homogéneo que trabaje con tanta ilusión y afán como lo hemos hecho nosotros durante estos días en las tareas y problemas de la vida política local».

«La convivencia durante el tiempo que ha durado la Asamblea ha permitido, además, conocernos más a fondo unos a otros y al mismo tiempo iniciar y fortalecer, según

casos, los lazos de amistad. En una palabra, el ambiente ha sido extraordinario».

«La participación en las ponencias —siguió diciendo— ha sido viva y muy numerosa permitiendo a lo largo de varias horas de reuniones, una exposición de ideas interesantes y llegar a una serie de conclusiones que serán, sin duda, de gran importancia para el funcionamiento de la vida local».

«La exposición por parte de los Delegados de Gobierno —añadió— ha sido de gran interés. Sin embargo quiero resaltar como de mayor interés, para mí, las sucesivas respuestas que por los distintos Delegados de la Administración, se han dado a los problemas de tipo administrativo y político que los Jefes Locales les planteaban».

«Gran interés despertó, y no nos hemos sentido defraudados, la comunicación especial de Gabriel Solé sobre la Provincia de Castellón ante el III Plan de Desarrollo, y que permite ver con optimismo el futuro que en tantas ocasiones nos preocupa, sobre todo a los pueblos de la Comarca del Maestrazgo».

«Al final de la Asamblea me encuentro satisfecho porque esa planificación política, social y econó-

mica va a tener amplia repercusión en nuestros municipios y Jefaturas Locales, y en consecuencia en nuestra Provincia y Nación. En una palabra, experimento la satisfacción que proporciona el trabajo «a plena dedicación» para lograr la España bien hecha y el deber cumplido, que todos queremos».

Empresa ámbito nacional
PRECISA
empleado oficina administrativa

Se requiere: PREFERENTEMENTE PERITO MERCANTIL. SERVICIO MILITAR CUMPLIDO. DEDICACION PLENA.
Se ofrece: SUELDO A CONVENIR. INCORPORACION INMEDIATA EN PLANTILLA. POSIBILIDADES DE MEJORAR PUESTOS.
Interesados: DIRIGIRSE «LA VENECIANA, S. A.» Ronda Mijares, 13.—CASTELLÓN.

PISOS GRAN CONFORT

cétricos, 212 y 195 metros cuadrados, cinco habitaciones, salón comedor, amplia cocina y servicios, dos cuartos de baño mármol y un aseo, saneamiento roca; carpintería interior maderas de Guineá pulimentadas, exterior de aluminio, armarios empotrados; calefacción central; agua fría y caliente todos los servicios; encolados terrazo y gres; telefonía interior; ascensor rápido subida y bajada con puertas semiautomáticas; montacar gas de servicio con entrada independiente; amplias terrazas.

Precios razonables, con facilidades pago hasta cinco años (u otras modalidades a convenir).

Razón: Teléfono 21 50 33 (horas de oficina).

FIESTA INFANTIL EN LA CASA DE CULTURA

Mañana, miércoles, día 20, a las 6,30 de la tarde, se celebrará en el salón de actos de la Casa de Cultura un acto dedicado a todos los niños y niñas de Castellón y especialmente a los participantes en el II Concurso de Redacción Infantil, convocado con motivo de las próximas fiestas de Navidad.

Entre los muchos trabajos presentados se han seleccionado 65, cuyos autores son los siguientes: Abad, Aurora. 9 años, C. Izquierdo (35).

Adelantado Guíllamón, Juan Ramón. 11 años, S. Filial (2).

Aguilera Pernias, Alfonso (48).

Aguila Filol, Antonio (50).

Alba, Ana. 9 años, C. Izquierdo (8).

Algada Navarro, María Jesús. 9 años (1).

Alonso Fabregat, María José. 9 años, C. Izquierdo (12).

Alvarez Navarro, Felicidad. 12 años, G. E. Jaime I (65).

Andreu, Ana. 10 años, C. Izquierdo (9).

Arasa Gil, Ignacio. 14 años (28).

Arnado, Maruja. 10 años, C. Izquierdo (42).

Arzufat Caro, Juan. 12 años, S. Filial (42).

Badenas Sánchez, Rosalía. 9 años, C. Izquierdo (11).

Benedicto Delgado, Tere. 11 años, C. Izquierdo (20).

Bueso Bonal, Alicia. 12 años (44).

Camposino, Pilar. 9 años, C. Izquierdo (7).

Corcoba Olivares, Asunción. C. Izquierdo (2).

Espejo, Conchi. 10 años, C. Izquierdo (18).

Estepa, María Mar. 8 años, C. Izquierdo (4).

Fabón, Carmen. 9 años, C. Izquierdo (18).

Fabregat Belles, Juan. 11 años, G. E. Jaime I (62).

Fabregat Lozano, Juan. 12 años, G. E. Jaime I (57).

Fauro, Carmen Victoria. 10 años, C. Izquierdo (3).

Fernández Muñoz, Antonio. 13 años, G. E. Jaime I (54).

Farrodel Castillo, José Vicente. 12 años, S. Filial (40).

Fornals García, Vicente. 12 años, S. Filial (34).

García Martínez, María. 10 años, G. E. Jaime I (63).

García Pachés, Belinda. 9 años, C. Izquierdo (15).

Gil Edo, Pili. 11 años, C. Izquierdo (19).

Gómez Mateu, Avelino. 11 años, S. Filial (51).

Jordán Segura, Angeles. 12 años, G. E. Jaime I (60).

Lázaro, Olivia. 9 años, C. Izquierdo (26).

López Jegelka, Silvia. 10 años, G. E. Jaime I (52).

Lloréns García, José Damián, 10 años (30).

Marco, Maribel. 9 años, C. Izquierdo (27).

Martí Valenciano, M. C. 8 años, C. Izquierdo (16).

Martínez Saura, María Lidón, 10 años, G. E. Jaime I (64).

Melia Bombol, Vicente. 13 años, C. Serrano Súñer (29).

Mellán Solsona, Ricardo. 12 años, S. Filial (43).

Mendoza, Estela. 10 años, C. Izquierdo (5).

Merce Martínez, María Jesús. 12 años, C. Izquierdo (21).

Miralles, M. C. 9 años, C. Izquierdo (17).

Monferrer Quintana, Germán. 9 años, C. Izquierdo (32).

Mora Mora, Enrique. 12 años, S. Filial (37).

Mundo Fabregat, Miguel. 12 años, S. Filial (35).

Navarro Calatayud, José Manuel. 11 años, Escuelas Pías (47).

Pérez, Rosa María. 9 años, C. Izquierdo (14).

Pérez Yeste, José Ramón. 12 años, S. Filial (39).

Pitarch Edo, Eugenia. 12 años, G. E. Jaime I (58).

Palma Manzano, Antonio. 10 años, C. Diputación (49).

Risueño López, José Luis. 13 años, S. Filial (36).

Rojas Moreno, Carmen. 12 años, G. E. Jaime I (59).

Ruedo Babloni, Antonio Jesús. 13 años, S. Filial (31).

Ruiz García, Miguel Ángel. 11 años, C. Maestro Canós (46).

Rubio Zaurano, Ana Amparo. 9 años, C. Izquierdo (22).

Sánchez Gutiérrez, Alejandro. 12 años, G. E. Jaime I (55).

Sánchez Rengel, Isidoro. 11 años, C. Maestro Canós (45).

Serra Bono, Alfonso. 11 años, G. E. Jaime I (61).

Silvent Serrano, Amparo. 13 años, G. E. Jaime I (53).

Soler, Raquel. 11 años, C. Izquierdo (24).

Sorribes Mestre, María Carmen. 9 años, C. Izquierdo (13).

Tena Caballer, María Rosa. 9 años, C. Izquierdo (23).

Ventura Campos, Francisco Javier. 11 años, S. Filial (41).

Villegas Rodríguez, Angeles. 13 años, G. E. Jaime I (56).

Zurano García, Cecilio. 13 años, C. Filial (38).

Y el miércoles día 20 se dará a conocer el nombre del ganador del primer premio, y de las dos menciones especiales. A continuación se les entregarán magníficos regalos consistentes en juegos educativos, libros y útiles de pintura.

Asimismo, al resto de los participantes seleccionados. Y por último, se proyectará el film «El gato con botas», película de dibujos animados de Walt Disney. Entrada libre.

Kelvinator: la lavadora-lavadora



Una lavadora Kelvinator (con entrada de agua caliente) son dos lavadoras en una.

Con una lavadora Kelvinator bitérmica* usted hace dos coladas por el precio de una.

Con una lavadora Kelvinator bitérmica* usted hace dos coladas en el tiempo de una.

Doble ahorro, doble rendimiento, DOBLE LAVADORA

DISTRIBUIDOR:

teecasa

General Mola, 16 CASTELLÓN

José Iturbi, 5 BURRIANA

GRAN CENA GALA FIN DE AÑO

MENU GALA

LAS DELICIAS DEL GOLF
Compuestas de Ahumados, Galantina de ave y paté Maison

EL EXTRATO DE CERON GALLEGO
a las aromas del viejo Brandy

EL LENGUADO A LA HOTELERA
en su típica salsa semi-glacé champiñón y finas hierbas

EL SALMON REY DE LOS GRANDES RIOS
en salsa a la Nantua

EL CHULETON DE GERONA
con salsa Bordalesa y patatas panadera

LA PIERNA DE TERNERA LECHAL AL HORNO
glaseada en su jugo y patatas Berny

EL PASTEL DE MIL HOJAS A LA CREMA

LAS MINARDISES DE FIN DE AÑO

LAS UVAS DE LA SUERTE

BEBIDAS:
Blanco Viña Paceta
Tinto Viña Real
Champagne Codorniu Extra
Aguas Minerales
Café y Licores

HOTEL DEL GOLF

GRAN FIESTA BAILE

Amenizada por los Famosos Conjuntos «SAM-A» y «ACUARIU.»

Tradicional Cotillón BARRA LIBRE TODA LA NOCHE

Chocolate con biscocho de madrugada
RECIBA EL AÑO CON CHAMPAÑA CODORNIU



PERDIDA

de una trenca color beige en el puerto. Se agradecerá su devolución. Razón teléfono 22 35 30.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

BIBLIOTECA PUBLICA MUNICIPAL
OBJETIVO: LIBRO POR HABITANTE

COINCIDIENDO con las fiestas navideñas el Servicio Nacional de Lectura, a través del Centro Provincial Coordinador, ha hecho a la Biblioteca Pública Municipal una importante donación bibliográfica cuyo valor se acerca a las cien mil pesetas. Se trata de dos lotes, uno de formación profesional y otro destinado a niños y jóvenes. En total, medio millar de volúmenes que constituyen un notable refuerzo de los actuales fondos.

¿Será cierto que vamos a alcanzar en fecha breve el módulo libro por habitante? De lograrse esto la cifra de volúmenes a disposición del público rayaría los treinta y cinco mil, que para Villarreal ya estaría bien. Pero bien nada más, porque, aparte situarnos a un nivel europeo, lo menos que se puede pedir es que la Biblioteca responda, en contenido, al maravilloso edificio que la acoge, y a la demanda de este público que a diario se beneficia de sus heterogéneos, principalmente juveniles, servicios. El Servicio Nacional de Lectura —nos aseguran— ha puesto empeño en lograr esta meta, empeño al que se une el Ayuntamiento, dispuesto a no reparar en esfuerzos para conseguirlo a corto plazo.

Con el donativo, que hoy es noticia, se ha montado una exposición en uno de los vestíbulos de la Biblioteca, y podemos afirmar que ha quedado muy vistosa, dada la variedad y colorido de las cubiertas de los libros. Algunos elementos navideños, convenientemente distribuidos, se combinan con las obras, dando como resultado un conjunto estéticamente logrado, que interesa por sí mismo, aunque no hubiera el aliciente de la contemplación de los libros.

La exposición quedará montada durante el período festivo, pudiendo ser visitada diariamente de cinco a nueve de la tarde.— CORRESPONSAL.



Farmacias de Guardia

Martes 19, D. Vicent Nebot, San Roque, 16; tel. 520305.

Servicio permanente:

D. Juan Rócher, Piedad, 36, tel. 520942.

Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio 72, tel. 521445.

¡¡Guía del estudiante!!

UN LIBRO IMPRESCINDIBLE PARA TODOS LOS QUE QUIEREN ESTAR BIEN INFORMADOS EN TODOS LOS ASPECTOS DE LA ENSEÑANZA

- Más de 700 páginas con todos los datos sobre:
- Lugares donde pueden seguir los estudios
- Condiciones para acceder a los mismos
- Planes de estudios y especialidades.
- Salidas profesionales
- Legislación básica actualizada, según el desarrollo de la Ley General de Educación.

Y ADEMÁS... Información detallada sobre los más distintos temas relacionados con el estudiante, tales como:

Alojamiento de los estudiantes (Colegios Mayores y Menores), sistema de becas y ayudas al estudio, cursos para extranjeros, servicio militar y claras indicaciones sobre matrículas, traslados plazas, etc.

ESTUDIANTES, PADRES DE FAMILIA... UNA OBRA QUE OS AYUDARÁ A RESOLVER VUESTRAS DUDAS Y PROBLEMAS EN MATERIA DE INFORMACIÓN ESCOLAR Y PROFESIONAL.

Pedidos de la GUIA DEL ESTUDIANTE a: «GUIA del Patronato de Obras Docentes del Movimiento. Glorieta de Quevedo, 8. Apartado de Correos 16.151. MADRID 10 y en sus Delegaciones.

Precio ejemplar: 200 ptas.

Concurso de Christmas
organizado por
Educación y Descanso

Ayer el Jurado Calificador, del Concurso de Christmas que todos los años organiza la Obra Sindical Educación y Descanso, se reunió en los locales del Hogar del Productor de Castellón y tras larga deliberación el Presidente del mismo, Sr. Mingot, nos dio relación de los premios conseguidos:

José María Mañanós,
Roberto Arnau González,
Ricardo Mañanós.

durante este período de Invierno.

MAS DE 100 PRODUCTORES DE NUESTRA PROVINCIA HAN CONSEGUIDO PLAZAS, EN LAS RESIDENCIAS DE INVIERNO DE EDUCACION Y DESCANSO

Como ya se anunció previamente, durante los meses de octubre a mayo, funcionan para los productores españoles, Residencias de Invierno tales como: Ciudad Sindical de Marbella (Málaga), Ciudad Sindical de Tarragona, Residencia Familiar de Navacerrada (Madrid), Sierra Nevada (Granada), C'an Picafort (Baleares) y Almería.

Muchos recién casados y matrimonios con hijos, se han beneficiado de estas Residencias en nuestra Provincia, pues calculamos que serán más de 100 los productores, que pasarán por nuestras Residen-

EL DIARIO
MEDITERRANEO

LLEGA TODAS LAS
MANANAS

ALMAZORA, a las 6'30.
VILLARREAL, a las 6'45.
BURRIANA, a las 7.
ALQUERIAS NISO PER
DIDO, a las 7'10.
NULES, a las 7'20.
VILLAVIEJA, a las 7'30.
VALL DE UXO, a las 7'45.
LA LLOSA, a las 8 de la
mañana.
ALMENARA, a las 8'10.
CHILCHES, a las 8'15.
MONCOFAR, a las 8'30.

Toma de posesión
del nuevo Delegado
Sindical Comarcal
de Villarreal, D. José
María Sifre Marco

AYER a las siete y media de la tarde, en la Casa Sindical Comarcal de Villarreal tomó posesión del cargo de Delegado Sindical Comarcal D. José María Sifre Marco.

El acto alcanzó gran significación ya que asistieron las personas más representativas de la localidad, resultando insuficiente el Salón de Actos para albergar a tanto público.

En la presidencia con el Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. José Luis Concepción, tomaron asiento el Alcalde y Jefe Local, D. Manuel Amorós; Delegado que se posesionaba; Secretario Provincial de la Organización Sindical, D. Silvestre Miranda; Directores de los secretariados Provinciales de Promoción y Asistencia y de Asuntos Económicos, D. Manuel Llopis y D. Francisco Villalba respectivamente, así como los mandos y representaciones sindicales de Villarreal.

El Secretario Sindical Provincial, D. Silvestre Miranda dio lectura a la orden del nombramiento.

El Delegado Sindical entrante, D. José María Sifre, pronunció unas palabras para agradecer a la Organización Sindical y al Delegado Provincial la confianza que habían depositado en él. También tuvo palabras de gratitud para la presencia masiva de villarrealeses en el acto. Solicitó la colaboración de

todos —empresarios y productores— para el mejor desarrollo de su función. Proclamó su adhesión a los Principios del Movimiento, al Ministro de Relaciones Sindicales, al Caudillo y al Príncipe de España. Terminó haciendo votos por que la nueva etapa sea muy fructífera. Terminó gritando ¡Arriba España!

El Delegado Provincial, tras unas palabras de salutación, manifestó su satisfacción por venir a Villarreal a dar posesión al nuevo Delegado Sindical Comarcal, al que felicitó sinceramente. Exaltó sus cualidades como garantía de metas positivas. Solicitó la colaboración de todos y le ofreció la suya y la de todos los mandos y funcionarios de la Delegación Provincial. Le dio interesantes consignas para el mejor desempeño de sus funciones y le animó —tras un estudio de la economía villarrealesa— a contribuir al desarrollo de los tres sectores de la economía en feliz armonía, y a ser el representante de la Organización pionera en todos los momentos de previsión y desarrollo. Dio las gracias a todos los presentes por la ayuda que sabe le han de ofrecer y a la que une la suya con el deseo de elevar a Villarreal y a España a las metas más altas.

La intervención del Delegado Provincial de la Organización Sindical fue subrayada por una cálida y prolongada ovación.

Debemos de trabajar...

Viene de la pag. 4

Su proyección política debe llegar a todos los ámbitos de su demarcación, sin confundirse ni imiscuirse en áreas de actuación que no sean de su incumbencia.

Esperamos y deseamos que esa potenciación de nuestros Consejos Locales sea ya una realidad y ello depende solamente de vosotros, y de vuestra entrega a la tarea que por vocación política y de manera voluntaria os habéis impuesto.

Si tenemos fe en nuestra doctrina, si tenemos fe en el pueblo español no hay duda alguna que nuestras ansias de una mayor justicia social para todos los españoles serán pronto realidad.

En fin camaradas y amigos deseo que esta primera asamblea que hoy clausuramos nos sirva de punto de partida para el próximo año de 1973.

La Jefatura Provincial del Movimiento, como órgano ejecutivo de la asamblea irá desarrollando las

conclusiones dando así fuerza y presencia de nuestro quehacer político en los pueblos de la provincia para, así contribuir al esfuerzo que el Movimiento Nacional viene realizando bajo el mando de nuestro Jefe Nacional Francisco Franco para conseguir una Patria más justa para todos los españoles. ¡Arriba España!

Las palabras del Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpuru, fueron subrayadas por todos los presentes con sus fuertes y prolongados aplausos.

Finalmente se cantó el «Cara al Sol» cuyas invocaciones fueron formidables por nuestra primera autoridad y contestadas estentóreamente por todos.

Terminado el acto en la terraza de la Residencia de Transportes se sirvió un vino de honor invitación a todos los asambleístas de D. Francisco Grangel Mascarós, Procurador en Cortes por los Municipios de la Provincia. Y acto seguido se sirvió la comida invitación del Jefe Provincial del Movimiento.

¿conoce ya el televisor inalterable que no envejece?

EMERSON

NUEVOS MODELOS

Es un televisor técnicamente avanzado. Sus innovaciones técnicas han permitido reducir su consumo eléctrico en un 40%, con relación a los demás televisores de similares características, por lo que su consumo es igual de una bombilla de 100 W. Por el mismo motivo, al calentarse menos y trabajar su chasis en posición horizontal se evita gran cantidad de averías muy comunes y que causa el envejecimiento prematuro de muchos televisores.

Distribuidor Oficial

Electrocristal, S.L.

ELECTRODOMESTICOS EN GENERAL

Santa Catalina, 46-Tel. 52 19 77 VILLARREAL

Trinidad, 69-Tel. 22 56 32 CASTELLÓN

Cartelera de Espectáculos

ASTORIA.— 7'30 y 10'30. AMOR ES MI VIDA. Technicolor en 70 m/m. Malcolm McDowell y Nanette Newman. Mayores 18 años.

SABOYA.— 7'30 y 10'30. EXPERIENCIA PREMATRIMONIAL. Eastmancolor. Ornella Muti y Alessio Orano. Mayores 18 años.

AVENIDA.— 7'30 y 10'30. SENTENCIA DE MUERTE. Technicolor en Cinemascope. Richard Conte y Robin Clarke. Mayores 18 años.

REX.— 7'30 y 10'30 KOMBA en Metrocolor. — Margaret Brooks y Louis Gossett Tolerada Menores.

TEATRO CINE SINDICAL. 7'30 y 10'30 noche. UN EJE-

CUTIVO MUY MONO. Eastmancolor. Walt Disney. T. Menores.

CINE SAN PABLO. 6'45 continua, UNA LARGA FILA DE CRUCES, Eastmancolor, y LA VIUDA SOLTERA, Cinemascope y Color. A. Mayores 14 años.

CINE BAHIA (Villarreal). 9'45 noche, COMO ME HICE AGENTE DE LA CIA, Color, Rosalind Russell y Darrin McGavin. Autorizado todos los públicos.

CINE CONDAL (Villarreal). Mañana miércoles, sesión 10 noche. Dibujos Animados. DAMA... O SI? Eastmancolor. A. Mayores 18 años.

No hay paga extraordinaria bien gastada si con ella no compra una publicación extraordinaria

Ahí tiene el «EXTRA» de NAVIDAD Y AÑO NUEVO de

"7 FECHAS"

Ya está a la venta en todos los quioscos de España. 132 páginas en huecograbado a color. Y una portada que —con chica guapa y todo— le invita al viaje y al sueño. Sólo cuesta 25 pesetas.

¡Y vale mucho más de lo que cuesta!

Chistes y reportajes. Crucigramas. Entretenimientos. Anécdotas. Pasatiempos y el horóscopo para 1973, cuidadosamente elaborado por nuestros «brujos particulares».

¡Empezar con alegría!

- ✳ Y nada mejor que leer el reportaje sobre «Canciones de Navidad» que le cuenta la bella historia de esta entrañable costumbre. ¿Sabe usted que en América el villancico se convierte en «hit-parade»? Lea, pues, y entérese.
- ✳ El invierno también es deporte. Un sensacional reportaje le informará de la distancia, positiva, que va desde el explorador Fridtjof Hensen a las olimpiadas blancas.
- ✳ Medio siglo para la fama. En un espléndido reportaje retrospectivo conocerá la lucha y vicisitud de quienes triunfaron hace cincuenta años.
- ✳ ¿Sabía usted que en 1922 Maura presidió su quinto gobierno, fue sustituido por Sánchez y el 5 de diciembre, tras un violento debate en el Congreso subió al Poder Romanones?
- ✳ Ese mismo año, el doctor Marañón ingresaba en la Real Academia de Medicina y se jubilaba don Santiago Ramón y Cajal.
- ✳ Por entonces fue la apoteosis de las tonadilleras y bailarinas. Pastora Imperio volvió de América, se rindió homenaje a la Argentina y Raquel Meller, en la cumbre del éxito, se divorciaba de Gómez Carrillo.
- ✳ Benavente recibía el Premio Nobel y se rendía homenaje multitudinario a María Guerrero y Fernando Díaz de Mendoza en el paseo de la Castellana.
- ✳ Conozca los secretos y la universalización de uno de los más populares juegos de cartas, leyendo el soberbio reportaje «En la Costa del Sol no se pone el mus».
- ✳ Y como hace frío, ¡abríguese! Lea, lea el confortable reportaje que le brindamos sobre las pieles.
- ✳ Con estos reportajes, uno, espléndido sobre el billar, que también tiene su historia, el que recuerda a Cecil B. de Mille, el mayor «showman del mundo» y el que le habla de «la moda del peinado».
- ✳ Todo esto, y mucho más, en el «extra» de NAVIDAD Y AÑO NUEVO DE «7 FECHAS».

¡Sólo cuesta 25 pesetas!

¡Dese prisa, porque está a punto de agotarse!

Teléfonos de MEDITERRANEO
22 00 60 y 22 00 56

4-2 encajó el Castellón ante el Valencia

Seis goles en el segundo tiempo, Cuatro de Valdez y dos de Clares

Del Bosque, lesionado a los 26 minutos de juego, fue sustituido por Figueirido



DE buena mañana el domingo se dejó ver la gran afluencia de seguidores castellonenses que salían hacia la capital valenciana para presenciar el encuentro Valencia-Castellón del Luis Casanova. No estaremos muy lejos de lo cierto si decimos que unos diez mil se-



Los dos goles del Castellón en diversas etapas. Arriba, el penalty Figueirido y Clares lanzándolo a las mallas, sin que Abelardo pueda impedirlo. En las otras tres fotos, Planelles, entre contrarios, domina el balón para entregar a Clares, que aparece adentrándose para rematar el tanto desde un lado, en difícil posición.

guidores se encontraban en las gradas de Mestalla, aupando con sus gritos al once albinegro haciendo ondear al mismo tiempo banderas muy grandes y otras más pequeñas con los colores del equipo castellonense. Esto, junto con también las demostraciones de afecto señalada por los forofos del equipo valencianista, hizo revivir a los viejos aficionados recuerdos de otros tiempos y rivalidades propias de aquellos precursores del fútbol de los años 20.

Ningún incidente que lamentar y Mestalla rebosante hasta los topes mucho antes de comenzar el partido.

El primero que saltó al terreno de juego fue el Valencia, haciéndolo poco después el Castellón, seguido del equipo arbitral, señor Martínez Benegas, como árbitro,

y los señores Manzano y Valbuena como jueces de líneas.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

VALENCIA: Abelardo, Sol, Barrachina, Martínez, Antón; Claramunt, Lico; Quino, González, Pellicer y Valdez.

CASTELLÓN: Corral, Corrales, Cela, Babiloni; Oscar, Cayuela; Clares, Del Bosque, Planelles, Ortuño y Félix. En el minuto veintinueve, Del Bosque, lesionado, es reemplazado por Figueirido.

ARBITRO:

El colegiado castellano, señor Martínez Benegas, estuvo mal, siendo protestadas continuamente sus decisiones.

LOS GOLES:

A los tres minutos del segundo tiempo, Oscar hace falta a Jesús Martínez a unos cinco metros del borde del área. Se forma la correspondiente barrera y, Claramunt cede sobre Valdez, tira ésta con la izquierda consiguiendo el primer gol del partido.

El segundo gol del Valencia llegó en el minuto veintitrés, en una jugada entre Quino y Valdez con remate de éste último en dudosa posición. Los jugadores castellonenses protestan el gol y, Corral, el más alterado por esta concesión del tanto, al dirigir su protesta al árbitro, es amonestado con tarjeta blanca.

El tercer tanto mestallista llegó en el minuto treinta. Se debió también a Valdez, al resolver con acierto un pase medido de González.

El cuarto gol del Valencia tuvo lugar cuatro minutos después, esto es, a los treinta y cuatro minutos de juego de este segundo tiempo, período en que se marcaron todos los goles. También fue su autor, Valdez, que en vena de aciertos se constituyó en el goleador de la tarde. Correspondió a un pase largo de Antón que Valdez remató sobre la marcha.

El primer gol del Castellón llegó en el minuto cuarenta y tres. Se debió a un penalty de Bar-

china a Figueirido. Lo ejecutó Clares transformándolo.

Y en el minuto cuarenta y cinco, una jugada maestra de Planelles, deja la pelota a los mismos pies de Clares, que, solo y en magnífica posición, marca.

INCIDENCIAS:

Tarde muy buena, aunque un poco gris. Temperatura agradable y terreno en malas condiciones, resbalando de continuo los jugadores.

El segundo tiempo se jugó bajo la luz de los focos.

EL PARTIDO

Con algo de retraso comenzó el encuentro de los rivales regionales en Primera División. Cela, por el Castellón, y Sol, por el Valencia son los capitanes de sus respectivos equipos.

El primero que ensaya el tiro a puerta es el castellonense Félix, aunque alto y desviado. La primera falta del partido se produce en el minuto tres, cuando es cargado Pellicer por la defensa castellonense. Falta que tira Claramunt, desde muy pocos metros del área, parando sin dificultades Corral.

A los seis minutos de juego vuelve a ensayar el tiro Félix, pero, también le sale muy leadeado por la derecha del portero Abelardo.

Dos minutos después, a los ocho un tirazo de Jesús Martínez es parado con dificultades por Corral. Poco después es cargado violentamente Planelles, por Barrachina en el centro del campo. Empiezan a brotar los nervios. A los quince minutos, González, es cargado también por la defensa albinegra. Falta que tira el mismo jugador parando bien Corral.

Siguen unos minutos de gran peligrosidad valencianista sobre la meta del Castellón. Nuestro equipo se defiende ordenadamente. El Valencia atosiga, pero sus ataques son resueltos bien por la defensa castellonense. Se lanzan algunos saques de esquina contra la meta castellonense neutralizados todos ellos por Oscar, en algunas ocasiones y otras por Cela y Babiloni. Son unos momentos de apuro

en los que el Castellón se defiende bien.

En el minuto treinta, en uno de estos furibundos ataques valencianistas, Claramunt, de una manera muy poco ortodoxa, le arrea un plantillazo a Del Bosque, al que deja tendido sobre el césped. El delantero castellonense no se recupera, habiendo necesidad de que salgan las asistencias para retirar al jugador del terreno de juego. El jugador valencianista, Claramunt, es fuertemente abucheado y unánimemente criticado por su acción.

Sale Figueirido, no alterando ninguna línea de los castellonenses.

En el minuto cuarenta, Ortuño, escapa peligrosamente, siendo cortado su incursión milagrosamente por Barrachina, cuando el delantero albinegro se encontraba casi frente al gol.

En el minuto cuarenta y cuatro es zancadilleado Clares muy cerca del área. Falta que saca Cayuela tirando sobre puerta, y entrando al remate Figueirido, que, rematando de cabeza la pelota sale alta por el centro de la puerta.

Y en el último minuto, en el cuarenta y cinco de este primer tiempo, Barrachina ensaya un tiro desde lejos, parando bien Corral.

SEGUNDO TIEMPO

La segunda mitad del partido se caracterizó por los goles, ya que casi de salida, a los tres minutos, conseguiría el Valencia su primero. Pero, bueno es que digamos que, de salida, en el primer minuto, Cela era cargado violentamente por Claramunt, quedando el castellonense minuto y medio fuera del terreno de juego en manos de las asistencias.

A los ocho minutos de juego, Jesús Martínez carga con violencia a Figueirido en el centro del campo. Lanza la falta Cela, sobre puerta, muy colocado, no acertando Ortuño al remate.

A los once minutos, Pellicer, sólo ante Corral, no acierta en el disparo parando el meta castellonense cuando todo parecía iba a conseguir otro gol los valencianos.

Esta tarde, a las siete y media, entrega del Trofeo Biela a Oscar

Y de los obsequios ofrecidos por Finanzauto y Servicios a los colaboradores en la encuesta deportiva

ESTA tarde, a las siete y media, en la exposición de FINANZAUTO Y SERVICIOS, en la Avenida de Valencia, tendrá lugar la entrega al destacado jugador del Castellón, Oscar, del Trofeo Biela, correspondiente al mes de noviembre y que con tan destacada puntuación

ha sido adjudicado por votación al notable jugador canario. Al mismo tiempo, en el acto, se realizará también la entrega de los obsequios que FINANZAUTO Y SERVICIOS ofrece a los colaboradores en la encuesta deportiva en colaboración con nuestro periódico, y cuya relación de agradecidos publicamos días pasados.

46 boletos de 14 acier- los a 1.461.927 pesetas

LA QUINIELA GANADORA

- *****
- Español—At. Bilbao x 1
- R. Madrid—R. Sociedad 1 x 1
- Betis—Málaga 2 x 2
- Oviedo—Celta x 1
- Valencia—Castellón 1 x 1
- Coruña—Gijón 1 x 1
- Zaragoza—Las Palmas 1 x 1
- Granada—At. Madrid 2 x 2
- Burgos—Barcelona 1 x 1
- Tenerife—Santander 1 x 1
- Leonesa—Córdoba 1 x 1
- Rayo—Valladolid 2 x 2
- Mallorca—Sevilla 2 x 2
- Baracaldo—Eibar x 1
- *****

MADRID, 18. (Pyresa).— Los 46 acertantes de catorce resultados cobrarán cada uno 1.461.927 pesetas. Los 1.420 más aproximados de 13 se repartirán a razón de 47.358 y los 18.978 de doce percibirán 3.544 pesetas. La recaudación ha ascendido a 366.810.895 pesetas.

Señora, Señorita, Caballero TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO?

Contra la caspa y caída, confía el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOSTHETICIEN, Sr. Pallarés. Horas de visita: Mañana de 10 a 2 y por la tarde de 5 a 8. Colón, 74-2. Teléfono 21 69 21



El partido en los vestuarios

LOS GOLEADORES EXPLICAN LOS GOLES



ENTRENADOR DEL VALENCIA: «Con este triunfo sobre el Castellón pasaremos las fiestas en paz»

ENTRENADOR DEL CASTELLON: «Quizá el Valencia ha hecho su mejor partido de la temporada»

A sala de Prensa del campo del Luis Casanova, al completo. Apenas sitio para uno para poder recoger las impresiones postpartido. El preparador del Valencia, el argentino Di Stefano, se encontraba más alegre de lo habitual en él, según se nos dio a entender. Salí diciendo:

—El equipo jugó bien. Me gustó todo, de verdad.

Se le preguntó:

—¿Esperaba esta actuación del Valencia?

Contestó el bonaerense:

—Pues sí. Ya pensaba yo que no me defraudarían en este partido.

Se le volvió a preguntar a la «Saeta Rubia»:

—De las dos partes del partido, cuál le gustó más?

Y el argentino, con cara de muchos amigos esta vez, responde:

—Una perogrullada sería decir que el segundo, por los goles. El

segundo tiempo, aun sin goles, estuvo macanudo.

Se le inquirió, no obstante:

—¿Definase por uno de los dos, quiere?

Y el genial ex jugador contestó:

—En el segundo tiempo los pibes estuvieron mejor. Sobre todo el que el aficionado califica cariñosamente de «indio» (se refiere, naturalmente, a Valdez).

—¿Le gustó el Castellón? —preguntó uno.

—Sí, me gustó mucho; tiene clase».

Y seguidamente otro informador le pregunta:

—¿Su opinión de Valdez?

Y Di Stefano, el de las seis Copas de Europa, dice:

—Valdez es muy buen chico y un gran jugador. Esta tarde ha encajado puerta y nos ha dado un

recital de extraordinario rematador.

Sobre los goles del Castellón, dice:

—El penalty no es tal. Lo vi bien desde mi puesto. El segundo gol del Castellón, en clarísimo fuera de juego. Clares estaba solo ante Abelardo».

Y finalmente, un informador impaciente, le pregunta:

—¿Qué representa esta victoria para el Valencia?

A lo que contestó sonriente Di Stefano:

—Que con este triunfo sobre el Castellón pasaremos las fiestas en paz. ¿No cree usted esto importante?»

Y, ya para finalizar, otro informador más sagaz, le suelta:

—¿Servirá esta victoria sobre el Castellón para escalar puestos?

Y el oriundo don Alfredo, manifiesta:

—Espero que sí. Este paréntesis de Navidad nos va a hacer

muy bien. Seremos uno de los tres primeros clasificados.

Y nada más se pudo escuchar desde nuestra posición «desprivilegiada». Aunque nos valemos, contra ésta, de nuestra ventajosa estatura sobre algunos, por no decir sobre la mayoría, informadores que en número de muchísimos se encontraban allí metidos. ¡Y felices Pascuas a todos!

J. T. V.

—Que se pierda por 1-0 ó de 4-2, de todas maneras es igual. En el momento en que se pierde, no tienen importancia los goles, aunque cuando estaba 4-0 yo creo que fue mucho... Menos mal que al final hemos podido marcar todavía dos goles.

—¿...?

—Nosotros hoy no hemos podido con el Valencia, porque el Valencia ha jugado muy bien hoy. Quizá ha hecho su mejor partido de la temporada. Y si no hemos llegado a la portería es porque no nos han dejados.

—¿...?

—El Valencia se ha crecido, ha empujado mucho y no ha dejado respirar. El Valencia es el Valencia en fin, todo el mundo ha luchado, hecho lo que hemos podido. Para, en fin, todo el mundo ha luchado. Y... no pasa nada.

—¿...?

—Hemos perdido, pero de todas maneras perder en Valencia no es una vergüenza; al contrario, pero, en fin, quizá me hubiera gustado que el equipo jugara de otra manera, pero el adversario lo ha impedido».

—¿...?

—El Valencia me ha gustado hoy, porque quería ganar, ha luchado muchísimo y, en fin, tiene jugadores de gran clase que lo han demostrado hoy».

SEIS goles en un partido es ya cosa del otro jueves... No es frecuente en el fútbol español. De los seis, el Castellón esta vez se llevó la peor parte, con dos tantos.

Y Clares fue el goleador albino. El primer gol fue conseguido de penalty.

—Normal. Lo tiré bien y creo que el portero no podía hacer nada por pararlo».

—¿Cómo fue la jugada del segundo gol?

—Yo hice una buena jugada, después de driblar a Abelardo, para disparar finalmente a puerta vacía, pero también Pannelles tuvo mucho que ver en este gol porque tras jugar bien la pelota, me la pasó en inmejorables condiciones para que yo me adelantase hacia la puerta contraria».

VALDEZ, GRAN GOLEADOR DEL PARTIDO

El sudamericano Valdez consiguió los cuatro goles del Valencia, convirtiéndose con ello en la gran figura del encuentro.

—Creo —nos dijo— que hoy la cosa salió mejor que otras veces. Se afinó más la puntería y todo quedó como yo quería.

—¿Cómo se produjeron sus goles?

—El primero fue tras el saque de una falta, que yo rematé con la zurda al ver el hueco. Los contrarios hicieron bien la barrera, pero no salieron a tiempo para taparme el tiro. No estuvieron muy rápidos.

El segundo vino como consecuencia de una internada de Sol. Tiró al centro, pasó por entre las piernas de un jugador y yo, que entraba en velocidad con él, rematé a gol. No, no existió fuera de juego.

El tercer gol fue un pase de Antón desde la izquierda. Como no tenía marcado en aquel momento, me interné muy bien y, cuando salía el portero, disparé fuera de su alcance.

Por último, el cuarto, fue una jugada muy parecida. Entró también Antón desde la izquierda y yo, tal como venía, a la carrera, la empalmé con la zurda.

En total, cuatro goles.

LA LESION DE DEL BOSQUE

SE habían producido ya algunos brotes de dureza que el arbitro no acertó a cortar con eficacia. Hubo momentos en que algunos jugadores parecían ir un poco a la caza del hombre. Unas faltas eran sancionadas con excesiva severidad y otras, en cambio, pasaban desapercibidas para el juez.

Todo ello culminó con un plan-

tillazo impresionante de Claramunt a Del Bosque, digno de tarjeta, del que salió el jugador castellanense con una lesión de cierta gravedad. En los vestuarios se ha blaba de probable fisura de peroné.

Del Bosque fue asistido por el personal médico del Valencia, interviniendo también en el reconocimiento el médico del Castellón, Dr. Soria. Se le practicaron varias radiografías.

Ya en el vestuario, y cuando acababa de comenzar el segundo tiempo, dialogamos con el lesionado...

—Me duele bastante, pero creo me dolerá muchísimo más cuando se enfríe. Espero que no sea nada grave».

—¿Cómo se desarrolló la jugada?

—A Claramunt se le escapó la pelota y le fui a dar tranquila-

mente, pues ya la tenía controlada. Entonces, el mismo Claramunt me entró para darme directamente al tobillo».

—¿Hubo mala intención?

—El me entró directamente al tobillo».

EL ENTRENADOR DEL CASTELLON, AL MICROFONO

TERMINADO el encuentro, en la sala de Prensa, el entrenador del Castellón hizo las siguientes manifestaciones:

—Yo creo que la única cosa que ha fallado es que se ha lesionado Del Bosque y, después, en el segundo tiempo, el gol en frío también ha influido mucho; y el segundo gol, porque el arbitro ha pitado offside y después ha rectificado. Después de estos dos goles, el Valencia ha empujado, ha jugado con fuerza, y nosotros hemos tenido también mala suerte en estos cuatro goles. Pero, en fin, el Valencia ha jugado bien y ha merecido la victoria».

—¿...?

—Yo creo que sí. El resultado es justo».

—¿...?

El partido visto desde las gradas



—¿Contento con el juego del Castellón?

—Por ahora se está defendiendo bastante bien. Veremos en la segunda parte...

—¿Y el Valencia?

—Pues no está haciendo nada sobresaliente. Le veo muy nervioso...

—¿Resultado justo?

—Sí. Tal como están las cosas, el empate me parece justo».

—¿Lo mejor?

—El ambiente, que está muy cargado. Es extraordinario».

—Finalmente, ¿opinión del arbitraje?

—«Bien. Bastante bien...»

EL CASTELLÓN JUEGA MUY REPLEGADO

También dialogamos con Francisco Varela Oliveros.

—Es un partido muy emocionante», afirmó.

—¿Cómo se desenvuelve el Castellón?

—Bastante bien, pero creo que juego demasiado replegado, muy a la defensiva».

—¿Y el Valencia?

—Se ve que es un gran equipo».

—¿Pronóstico?

—«Si las cosas siguen como en el primer tiempo, creo que cualquiera de los dos equipos puede alzarse con la victoria. El resultado no está nada claro».

—Por último, ¿resultado justo?

—«Hasta ahora, me parece bastante justo».

Nos hubiese gustado conversar con algún aficionado al final del partido, pero... ya se sabe. El horno no estaba para bollos... F. P.

FELICES NAVIDADES

Y

PROSPERO AÑO NUEVO

LES DESEA

LA PARRILLA
HOTEL DEL GOLF

ESPECIALIDADES DE ASADOS Y AL CARBON
SALONES PRIVADOS

CASTELLON OPORTUNIDAD

Se vende magnifico solar

C/ Ronda de Mijares, 57
Superficie 500'00 m2
Precio y condiciones muy interesantes. Teléfono 22 5 78 85 MADRID.

RISTALERIAS

SEBASTIÁ

Arquitecto Ros. - Tels. 21 3209 - 213921

José Antonio, 15. - Tels. 488 - 779

Calvo Sotelo, 18. - Tels. 299

CASTELLON
BENICARLO
PEÑISCOLA

sencia de los numerosos y ruidosos grupos de castellanenses. Ban deras, bufandas, capas y otras prendas más o menos pintorescas, albinegras, ondeando al viento. El ánimo castellanense no cesó hasta que Valdez comenzó a machacar repetidamente la meta defendida por Corral. Los goles valencianistas, repetidos casi sin interrupción, cayeron como un impreciso regaderazo, y llenaron de desaliento a los entusiastas seguidores. Muchos incluso abandonaron las gradas, perdiéndose los minutos finales. Y menos mal que los dos goles de Clares arreglaron un poco las cosas. No mucho, desde luego.

Pero por lo menos, el resultado no fue ya tan escandaloso.

Durante el descanso persistía el buen ambiente, incluso aumentaba

la euforia porque parecía posible la consecución de un empate. Hasta entonces el Valencia no había podido con la barrera defensiva de nuestro titular.

Después, al final, un cierto y justificado desaliento...

ENCUESTA DEPORTIVA

Finanzauto
Y SERVICIOS, S. A. **Mediterráneo**

PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLON

y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA

D _____

Domicilio _____

Localidad _____

VOTA este mes POR

CUPON

4 DICIEMBRE

LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ÚLTIMO DÍA DE CADA MES A FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. 14Vda Valencia, 31 y Ctra Valencia Km 81 700-Almizora/1. Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda Cerrada y Velezco s/n).

JUICIOS SOBRE EL PARTIDO

Un aficionado veterano D. Vicente Claramonte



El Castellón, hasta la lesión de Del Bosque, se desenvolvió con soltura frente a un Valencia que, sobre el papel, era superior. Hasta entonces el partido me gustó muchísimo. Pero con la lesión de Del Bosque cundió el desánimo y el equipo, posiblemente por tener que modificar su dispositivo táctico, se mostró bastante desorganizado. Junto con esto es necesario señalar que el árbitro concedió dos goles al Valencia muy alegremente, pues en ambos casos me dio la sensación de existir un fuera de juego. Todo ello influyó decisivamente en el equipo, que cayó en el desánimo.

Hasta entonces vimos que el Castellón se desenvolvía con aire de equipo de Primera División, como ya ocurrió en Barcelona, dando la réplica a un calificado contrincante, como sin duda es el Valencia. En el segundo tiempo, quizá porque los jugadores se contagiaron un poco de lo nervioso del ambiente, el equipo rindió muchísimo menos de lo que es habitual en él. Creo que existió también un error táctico por la sencilla razón de que Antón jugó a placer, sin el menor obstáculo, convirtiéndose en el motor del Valencia, sin que tuviera a su lado uno de nuestros

UN JUGADOR DEL EQUIPO: CORRAL



El factor más importante en la gran victoria del Valencia, sobre el Castellón han sido sus dos laterales, que han vuelto a nuestro equipo de pies a cabeza. No se sabía ni por donde entraba Antón, ni por

donde entraba Sol. Esto se ha acentuado más en el segundo tiempo, porque Antón entraba por la banda izquierda como quería —yo no pero un 4-2 me parece demasiado que pasaba allí— y se producía do...

un desdoblamiento muy peligroso. Al estar marcando Corrales al peligroso Valdez, para cortar el avance de Antón, nuestro lateral tenía que olvidar la vigilancia al extremo, y entonces éste quedaba en posición de recibir el pase de Antón sin ningún hombre que le marcara.

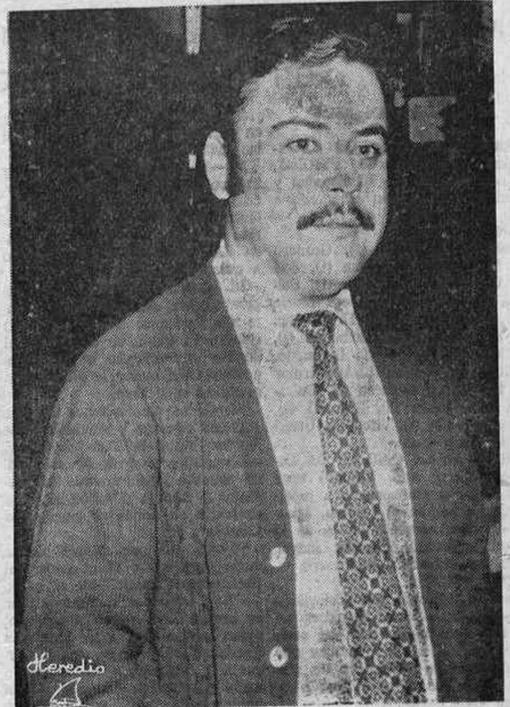
Por lo demás, el Valencia ha jugado con mucha fuerza y se ha encontrado con unos goles en los que han tenido también un poco de suerte. El segundo tanto, para mí, se ha producido en claro fuera de juego, y a raíz de este gol nos vinimos un poco abajo. Influyó muchísimo más que el primero, a pesar de que fue lo que se dice un gol en frío.

En lo que se refiere al Castellón estábamos jugando un primer tiempo fenomenal, la defensa cerraba bien y los hombres de delante marcaban bien a los laterales que, en la segunda parte, fueron —como ya he dicho— factor importante en la amplia victoria del Valencia. Antes del descanso, se luchó bien, se marcó, se defendió, y creo todo se ajustó a la perfección. Ellos lógicamente crearon más peligro, porque nosotros, al fin y al cabo, veníamos a defender y ver si se obtenía algún gol de los contrataques que pudieran producirse. Luego, en el segundo tiempo, ya he explicado que los dos laterales, con su desdoblamiento, entraban como querían y nos llevaron de cabeza.

El arbitraje ha tenido de todo, bueno y malo. El colegiado tuvo sus dudas en el segundo gol, pero miraba al linier y éste no le indicaba absolutamente nada, por lo que finalmente se decidió a señalar el centro del terreno.

Por último, en lo que se refiere al resultado, creo ha sido excesivamente abultado. Lo normal habría sido un 2-0 o quizá un 2-1, pero no pero un 4-2 me parece demasiado que pasaba allí— y se producía do...

Un aficionado más joven D. José Lacasta Ruiz



En principio hay que decir que el planteamiento del Castellón en el comienzo del partido me pareció bastante acertado, aunque entiendo que debió lanzarse un poco más al ataque en los momentos en que se dominaba la pelota en el centro del campo. Mientras Del Bosque estuvo sobre el terreno, se mantuvo bien al Valencia, pero con la sustitución de este jugador las cosas cambiaron de signo, pues

sobre todo Claramunt comenzó a crear buen fútbol y a dar juego por las alas, cosa que no había ocurrido hasta entonces, y Valdez actuó muy bien porque ya no estaba Del Bosque para cubrir el lado izquierdo y Corrales se vio en muchos más apuros que antes.

En el segundo tiempo, y a raíz del segundo gol del Valencia, el Castellón, aun cuando parece intento abrirse, continuó sin lanzar suficientes hombres al contrataque. Este tanto valencianista creo se produjo en fuera de juego y así lo entendió el linier al levantar el banderín. Y el Castellón se vino abajo, hasta el extremo de que hubieron unos veinte minutos en los que, sinceramente, no existió en el campo ni como equipo ni como nada.

Los dos goles conseguidos fueron la consecuencia de hacerse el ánimo para tratar de aminorar la fuerte derrota. Esta actitud se debió adoptar muchísimo antes, porque el Valencia en este partido no demostró absolutamente nada, desenvolviéndose como cualquier equipo del montón.

El Valencia empleó un 4-2-4, con muchas precauciones defensivas inicialmente, porque en el momento en que el Castellón se hacía con la pelota, el Valencia oponía en el centro del campo una barrera de cuatro hombres, dejando en punta solamente a Quino y Valdez. Esto demuestra que tenía los contrataques del Castellón. En la segunda parte, sin embargo, el planteamiento de este equipo fue totalmente distinto, pues salió decidido a buscar la victoria, adelantó a sus hombres para abrir brecha y jugó más confiadamente, viendo además que el Castellón en los contrataques, no hacía absolutamente nada.

En cuanto al Castellón, jugó bien hasta la lesión de Del Bosque. No estoy de acuerdo con la sustitución, puesto que entiendo debió salir Ferrer en lugar de Figueirido. Se esclavizó a Figueirido a jugar de extremo, cosa que no le va, y Antón quedó completamente solo. Indiscutiblemente se habría podido dedicar a Ferrer al marcaje de Antón y, con ello, Corrales hubiese sujetado muy bien, como hasta entonces, al oportunista Valdez. Fue una sustitución equivocada.

Otro error del Castellón fue dejar solos, en punta, a Clares y Ortuño. Muy pocos efectivos. Cuando después del primer gol del Valencia, el Castellón intentó el contrataque, tampoco lanzó más hombres a buscar la igualdad. Dos o tres delanteros contra una defensa de cuatro o cinco jugadores, nada podían hacer.

El arbitraje, en líneas generales estuvo bien. Lo mismo se equivocó contra unos que contra otros. En cuanto al penalty efectivamente lo fue, pero ocurre que no estamos acostumbrados a que esto ocurra, por esas cosas faltas muchas veces se dejan pasar por alto.

En cuanto al segundo gol, no hubo fuera de juego porque Clares salió desde atrás de Antón.

Como jugadores más destacados podemos señalar a Valdez y Claramunt, por el Valencia; y, en el Castellón, Corral, que no tuvo culpa en los goles, y la voluntad de Oca y Babiloni.

Mecánico Confección
lo necesita Industria Textil
Teléfono 21 46 62

TEATRO PRINCIPAL - CASTELLON

LUNES DIA 25, NAVIDAD 7:15 TARDE

“BOHEMIOS” y “MOLINOS DE VIENTO” 11 NOCHE

“KATIUSKA” CON LOS CANTANTES

Mari Carmen Solves - Octavio Alvarez y José Barrachina

Dirección musical: Enrique Berenguer Estela

VENTA LOCALIDADES: ALLOZA, 65.- TEL. 21 45 68

ABETOS
NATURALES CON RAICES Y MACETAS
PRECIO DESDE:
400 PTS.
a domicilio
C/ Poeta Veraguerra, 12

Cerveza STARK TURIA Export

mercado nacional de ocasión

TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO
Abierto sábados y domingos mañana

ES UN SERVICIO DE AUTOVILL, S. L. AGENCIA RENAULT
Carretera Valencia-Barcelona Km 57 Telf. 52 15 00 VILLARREAL

NOCHEVIEJA

L'HOSTAL

DIA 31 DE DICIEMBRE A LAS 11 NOCHE

Reciba el año brindando con **CHAMPAÑA CODORNIU**

Con el Conjunto de ALEJANDRO GARCIA y el VITOL QUARTET

Inolvidable Nochevieja Hostalera Más ambiente y alegría que nunca

Gran bolsa Cotillón con las tradicionales Uvas y Regalos y como es costumbre en L'HOSTAL, a la madrugada habrán para todos, bolifarretes, llonganissetes, pa de poble, tintorro y...

¡BAILE HASTA LA EXTENUACION!

EL MISMO PRECIO DE SIEMPRE, EN EL QUE VA INCLUIDO EL RESOPARET, LA BOLSA COTILLON Y LA RESERVA DE MESA

Venta de tickets, todos los días de 7:30 a 9 tarde, en las taquillas de L'HOSTAL, Méndez Nuñez, 9.- Teléfono 21 35 73

GRANDES BAILES DURANTE TODAS LAS FIESTAS NAVIDENAS Local Climatizado

SIGNES

LLEGA ANTES... Y MEJOR.

Ahora a toda Europa

Mudanzas en general y traslado de mueble nuevo desde España, Baleares y Canarias, a toda Europa y viceversa, en containers y auto-capitonés. Además, envíos periódicos en groupaje a Alemania, Bélgica, Francia, Inglaterra y Suiza.

Servicios completos de desmontaje, preparación y embalaje del mobiliario, vajillas, objetos de arte, etc. con los medios más adecuados y personal técnico muy especializado.

110 años de existencia son la mayor garantía

CASTELLON-Plaza Huerto Sogueros, 1, entlo., 5: Tel 21 64 00

CASA CENTRAL: VALENCIA (4) Colón 12 Tel 22 33 97

SUCURSALES:

MADRID (18) Carlos Martín Alvarez, 7 Tel 477 35 08
BARCELONA (15) Rocafort, 10 Telfs 224 52 41 y 243 32 30
ZARAGOZA Latassa, 35 Telfs 25 24 80 y 25 24 63
SANTA CRUZ TENERIFE Dr. Gulgou, 21 Tel 24 67 56
LAS PALMAS DE GRAN CANARIA Bernardo de la Torre, 18 Tel 66 18 09
IBIZA Carlos III, s/n.º Apartado, 342 Tel 30 07 13
PALMA DE MALLORCA - MUDANZAS PORTAS San Miguel, 238 Tel 21 31 28
MAHON AGENCIA FRAU (Higinio Andreu) Muelle de Levante, 76

TERCERA DIVISION Brillante victoria del Villarreal sobre el Tortosa (3-0)



L Villarreal consiguió anteayer la victoria más brillante de cuanto va de Liga y precisamente frente a un equipo magníficamente clasificado como es el Tortosa, con tres positivos en su haber y con una delantera muy goleadora que antecayer, por obra y gracia de Miñán que lo inedita.

Fue el que comentamos un partido realmente interesante y de los que ahora se prodigan poco, en el que ambos equipos salieron decididamente al ataque sin las preocupaciones defensivas tan en boga y fruto de ello fue un encuentro vistoso, alegre, con fútbol rápido e incisivo y que sirvió para demostrar que incluso a estas alturas, cuando ya está cerca de finalizar la primera vuelta, puede el Villarreal abrigar esperanzas de una excelente clasificación.

No fue casualidad lo de anteayer ni mucho menos. El equipo, quienes lo vieron frente al Logroñés opinarán de la misma forma, está jugando para ir mejor clasificado ya que los resultados obtenidos no reflejan lo que es el conjunto en sí. Últimamente se ha producido un refuerzo que podemos calificar de extraordinario. Habrá comprendido el lector que nos referimos al portero Miñán, cedido por el Castellón, cuyas actuaciones podemos calificarlas como sensacionales. En cuatro partidos —tres de Liga y uno de Copa— solamente ha encajado un gol y de penalty, proeza que se repite muy pocas veces y que por lo tanto debe resaltarse.

Y como antes decíamos el partido resultó interesantísimo, en tarde fresquita, con terreno en buenas condiciones y una entrada superior a lo regular y considerable si tenemos en cuenta la coincidencia de este partido con el Valencia-Castellón que se jugaba prácticamente a la misma hora.

Fue dirigido por el colegiado valenciano Sr. Quesada, ayudado por los Sres. Bernal y Trigueros de cuya actuación el mejor elogio que puede hacerse es decir que pasó desapercibida. Muy buena por todos los conceptos.

Desde un principio se notó la superioridad de los locales que buscaron el gol con insistencia, pero los visitantes se desdoblaron con facilidad y daban ocasión de intervenir a Miñán que ponían de manifiesto sus excepcionales condiciones. Así las cosas vino el primer gol en el minuto 13. Se sacó un córner sobre la puerta defendida por Juanito, rechazó la defensa y Pascual, desde unos seis o siete metros fuera del área lanzó un derechazo impresionante que se introdujo en el marco por el mismo ángulo superior izquierdo. Fue un gol idéntico al conseguido por el mismo jugador frente al Ciudadela y que como aquel levantó una ovación extraordinaria.

Si el Tortosa hasta este momento había tenido alguna predisposición a la defensa a ultranza de su marco, ya con el marcador en contra la abandonó. Se produjeron los avances de ambas delanteras, pero en la puerta local Miñán lo paraba todo y hasta llegó a salir del área en dos ocasiones para despejar con el pie. Se notaba una seguridad muy firme en las líneas traseras lo que daba mayor confianza a la delantera para buscar más goles. Y vino el segundo en el minuto 44, cuando Martínez Miró desde la derecha sacó un córner, Planes de cabeza mandó el balón hacia la izquierda y allí estaba Fabregat, que por bajo batió a Juanito que ya había salido a interceptar el balón.

Y después del descanso, a los nueve minutos, el tercero. Jugada por el centro en la que Cayetano, tiró desde el punto de penalty con la derecha a media altura, haciendo inútil la intervención del veterano Juanito.

Ya a partir de este momento, con un Villarreal claro vencedor. Pero el Tortosa sin entregarse y pugnando sus hombres en busca del gol. Burguete, tan escuadrizo y hábil como siempre, dio mucha faena, pero la defensa local lo sujetó bien y quedó inedito. Sus extremos muy rápidos y todo el equipo buscando acortar las distancias.

El Villarreal a medida que transcurre el tiempo, iba haciéndose conservador, posiblemente pensando en el partido del miércoles en Logroño, reservando fuerzas para el mismo, conteniendo a su adversario y congelando la pelota cuando se presentaba ocasión para ello y así se llegó al final de este partido en el que vimos a un Villarreal tan jugador como en los partidos anteriores, pero con mayor acierto ante el marco adversario.

Por el Tortosa fueron los mejores Burguete, Argimiro, Juanito y Ferrando y por los locales Miñán,

el mejor de cuantos actuaron, Planes, Casino, Felch y Martínez Miró. Los equipos presentaron las siguientes formaciones iniciales:

C.D. TORTOSA. — Juanito, De-bón, Pedrín, Vavá; Cabello, Ramos; Argimiro, Ferrando, Burguete, García Ramos y Pantoja.

VILLARREAL C.F. — Miñán, Casino, Foleh, Pascual; Planes, Araujo; Martínez Miró, Jorge, Diego, Fabregat y Cayetano.

Los dos equipos agotaron el cupo de sustituciones autorizadas: La primera sustitución se produjo en el minuto 20 del primer tiempo al retirarse Pascual, saliendo Ertví en su lugar. A los 13 del segundo tiempo se retiró Fabregat supléndole Catalá y los visitantes efectuaron las dos sustituciones al mismo tiempo. En el minuto 21 de la segunda parte Moreno y Viñas salieron en sustitución de García Ramos y Pantoja.

EL VILLARREAL A LOGROÑO

Para este mediodía está prevista la salida del Villarreal por carretera hacia Logroño, donde permanecerá esta noche. En el momento en que redactamos estas líneas (lunas a última hora de la tarde) desconocemos la relación de jugadores que formarán la expedición, pero a juzgar por las últimas actuaciones del equipo, es de esperar que la formación sea la misma del domingo frente al Tortosa.

Lo cierto es que el Villarreal va con un buen resultado a su favor de hace quince días, y ello, junto con el buen momento de los jugadores, hace concebir fundadas esperanzas de salvar la eliminatoria. Eliminar al Logroñés cabe dentro de lo posible, pero para ello será necesario que los jugadores se lo propongan empleándose desde el primer momento como lo viene haciendo. Quienes presenciaron el partido de Castalia estamos convencidos que si el Villarreal juega como entonces el Logroñés no podrá darle la vuelta a la eliminatoria. A ver si ocurre así. — C.V.L.L.



Después de veinticinco años de no aparecer en Valencia a nivel de Primera División, el Castellón fue anteayer un acontecimiento en el Campo de Mestalla, convertido en gran Estadio Luis Casanova y rebosante de público a la espera del choque entre los que en otros tiempos fueron grandes rivales regionales.

Así, en un ambiente de expectación en el que se señalaba la presencia de miles de seguidores castellanenses, los fotógrafos se agruparon ante el equipo del Castellón para recoger el testimonio gráfico del retorno del conjunto albinegro a Mestalla en Primera División.

Fue el que comentamos un partido realmente interesante y de los que ahora se prodigan poco, en el que ambos equipos salieron decididamente al ataque sin las preocupaciones defensivas tan en boga y fruto de ello fue un encuentro vistoso, alegre, con fútbol rápido e incisivo y que sirvió para demostrar que incluso a estas alturas, cuando ya está cerca de finalizar la primera vuelta, puede el Villarreal abrigar esperanzas de una excelente clasificación.

ATENCION SALAS DE FIESTAS

Montañas de confeti, serpentina, gorros, bolas de nieve, etc., para las bolsas de algodón de final de AÑO Y ROSCON DE REYES.
INSISTIMOS EN NUESTRA FABULOSA OFERTA, gran surtido de bolsas COTILLON preparadas especialmente para estas fechas. BARATIAS «EL NIÑO». ZARAGOZA, 17.

EN UN MINUTO...

DUPLICAMOS la llave de su COCHE o piso

Extenso surtido de modelos para toda clase de cerraduras y coches nacionales y extranjeros

FERRERIA TRAVER

Caldn. 43 - CASTELLON

El seguro de vida de su Cabello

NUEVO TONICO CAPILAR Birken

De auténtica savia de Abedul despierta la fuerza en su cabello y lo vitaliza. Ahora, recién peinado durante todo el día.

«Utilice también Birken champú»

PIDALO EN PERFUMERIAS

Distribuidor Exclusivo: **LABORATORIO MILUY, S.L.** División de Cosméticos, Av. Mendéiz Palayo, 25 - MADRID-9 Representante en CASTELLON Teléfono 21 49 44

600 plazas Auxiliares del Instituto Nacional de Previsión

Retribución 197.000 ptas. La oposición más interesante del año. Ambos sexos. Título bachiller elemental o graduado social o equivalente. Edad 18 años sin límite máximo. Instancias hasta 11 enero. Contestaciones completas por Jefes Instituto. Regalamos el programa y el modelo de instancia. Escribanos urgentemente.

Prepare con éxito esta oposición EN SU PROPIO DOMICILIO, con nuestra orientación y ayuda, del mismo modo que millares de opositores que ya han ingresado. Pida HOY MISMO el programa que le regalamos. Como hay que presentar la instancia, diríjase inmediatamente, si desea llegar a tiempo, a la Academia Caballero, calle Santa Bárbara, 4, Apartado 4.087, Madrid. Una simple carta cambiará su porvenir.

Restaurante EL BLASON

Santos Vivanco, 1-3 - Teléfono 213535
CASTELLON

NOCHEBUENA

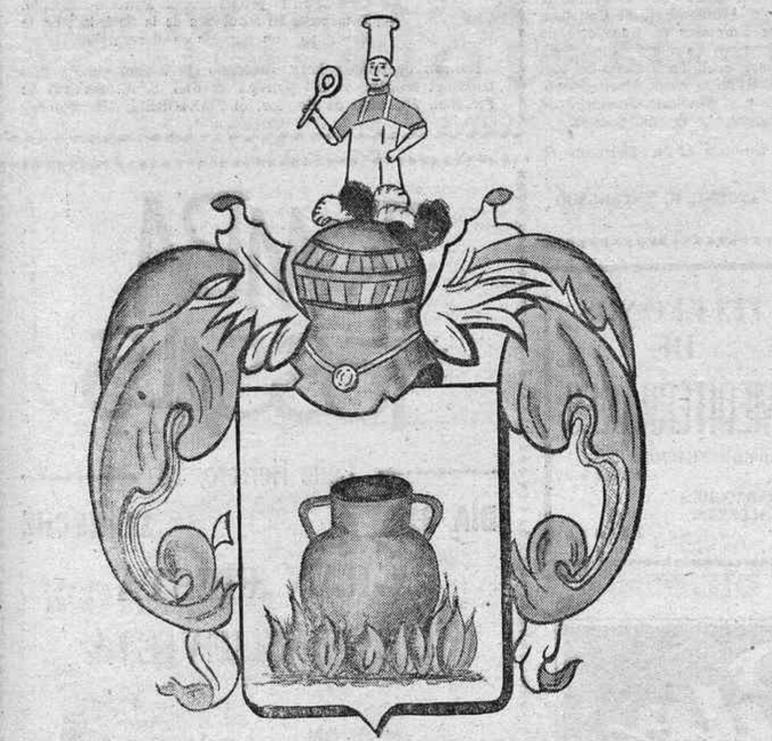
- Entremeses de embutido.
- Pavo a la castaña.
- Vino Rioja tinto.
- Tarta al Whisky.
- Turrón Jijona variado.
- Champán.

500' - Ptas.

NOCHEVIEJA

- Mariscada de langostinos, langosta, gamba, canapé de caviar, almejas.
- Sopa Bullabaisse especial.
- Ternasco de cordero.
- Vinos: blanco seco, clarete y Rioja tinto.
- Tarta helada.
- Champán.
- Turrón de Jijona.
- Uvas.
- Bolsa Cotillon.

1.000' - Ptas.



NAVIDAD

- Escudella y carn d'olla.
- Vino Rioja rosado.
- Ensalada guarnecida.
- Un picantón.
- Tarta al Whisky.
- Turrón variado.
- Champán.

500' - Ptas.

AÑO NUEVO

- Entremeses variados.
- Paella mixta.
- Picantón o pescado.
- Helado con flan.
- Turrón variado, Jijona.
- Champán.
- Vinos, Rioja clarete.

450' - Ptas.

ROSCON DE REYES

- Bullabaisse (marsellesa).
- Vino blanco seco.
- Turrón helado y flan.
- Roscón de Reyes.
- Champán.
- Turrón surtido.

600' - Ptas.

...y además nuestros MENUS ESPECIALES

Plazas limitadas Reserve su plaza

600 PLAZAS-TITULO ELEMENTAL-200.000 PTS.

Oposiciones LIBRES para 600 plazas de AUXILIARES DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION, AMBOS SEXOS. Desde 18 años, sin límite máximo de edad. Título, Bachiller Elemental o equivalente. Ejercicios fáciles que puede Vd. preparar en su domicilio con nuestros Textos. Hay vacantes en toda España. POR EL NUMERO DE PLAZAS, LA ELEVADA RETRIBUCION Y LA PREPARACION FACIL, ES UNA MAGNIFICA OPORTUNIDAD. Pidanos URGENTE (antes del día 27 de Diciembre) amplios informes. Programa, impreso de instancia, etc. acompañando 15ptas. en sellos de Correos. Diríjase a JURISPERICIA, Academia, Editorial, Jardines, 3, MADRID-14.

SAMARAY

CAJAL, 35

Día 31 de Diciembre A las 11 noche

EXTRAORDINARIO BAILE DE NOCHEVIEJA

Amenizado por los magníficos conjuntos músico-vocales **BLUES y WELTER'S**

Bolsa de regalos con uvas de la suerte

Para reserva de mesas al teléfono 212176 y en taquillas de 7 a 9 domingos y festivos

DOMINGOS Y FESTIVOS GRANDES BAILES

REGIONAL PREFERENTE

VICTORIA LOCAL - Nules, 2 - Paiporta, 1

CON el terreno en malas condiciones, se han enfrentado el Nules y el Paiporta, con el resultado de 2-1 favorable al Nules.

NULES: García Cortina, Juliet, Baura, Rubert, Fortea, Esteve, Ripollés, Nicolás, Martí y Tel. En el minuto 40 del primer tiempo, García sustituye a Martinet, lesionado, y al comienzo del segundo tiempo Roglás entra por Rubert.

PAIPORTA: Vila, Arturo, Lillo, Betoret, Vicentín, Burgues, Canals, Sánchez, Lloréns, Debasa y Pañño. Al comienzo del segundo

tiempo, Calvo y Alejandro entraron por Betoret y Sánchez.

GOLES

1-0. Minuto 4 del primer tiempo, Valls centra y Esteve remata de cabeza por alto para introducir el balón en la red.

2-0. Minuto 21. Avance de Nicolás que, tras deshacerse de un contrario, logra pasar a Ripollés, que sólo tiene que empujar el esférico al interior de la puerta.

2-1. Minuto 23. Después de un barullo en la defensa del Nules, Burgues logra marcar el único tanto para su equipo.

Los tres goles se consiguieron en la primera parte, registrándose un juego bastante bueno en comparación con el segundo tiempo. Las malas condiciones del campo se han notado durante todo el encuentro, haciéndose pesado para los jugadores, que no han podido realizar buenas jugadas.

En el segundo tiempo los dos bandos atacaron por igual sin poder lograr nuevos goles. El juego ha sido bastante soso, en general, pudiéndose marcar en unas cuantas ocasiones, pero sin fortuna. En el minuto 19 de este segundo tiempo, el árbitro expulsó al jugador nulesense Fortea.

El colegiado fue el señor Mochoili, que tuvo una actuación regular.

J. BLAY FANDOS

REGIONAL PREFERENTE

NULES, 2; Paiporta, 1
BENICARLO, 1; Torrente, 0
Paterna, 4; PIEL, 2
BURRIANA, 2; Canals, 1
Bétera, 1; Gandía, 3
Alcira, 1; Catarroja, 1
Pedreguer, 0; Benifayó, 0
Jávea, 3; Liria, 0
Buñol, 1; Alberique, 2
At. Levante, 2; Denia, 0

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

| | | | | | | | | |
|-------------|----|----|---|---|----|----|----|----|
| Alcira | 16 | 11 | 3 | 2 | 30 | 10 | 25 | +9 |
| Gandía | 16 | 8 | 7 | 1 | 30 | 19 | 23 | +7 |
| Benicarló | 16 | 10 | 3 | 3 | 19 | 14 | 23 | +7 |
| Alberique | 16 | 9 | 3 | 4 | 20 | 13 | 21 | +5 |
| Torrente | 16 | 8 | 4 | 4 | 23 | 13 | 20 | +4 |
| Piel | 16 | 7 | 4 | 5 | 20 | 24 | 18 | +2 |
| Burriana | 16 | 7 | 3 | 6 | 25 | 23 | 17 | +1 |
| Bétera | 16 | 7 | 3 | 6 | 17 | 22 | 17 | +1 |
| Catarroja | 16 | 6 | 4 | 6 | 30 | 28 | 16 | 0 |
| Paterna | 16 | 6 | 4 | 6 | 23 | 26 | 16 | 0 |
| Liria | 16 | 5 | 5 | 6 | 18 | 20 | 15 | -1 |
| Canals | 16 | 4 | 7 | 5 | 16 | 19 | 15 | -1 |
| At. Levante | 16 | 5 | 4 | 7 | 17 | 17 | 14 | -2 |

4-2 ENCAJO EL CASTELLON ANTE EL VALENCIA

Viene de la pág. 7

A los quince minutos, Antón, que empieza a carburar ya peligrosamente, tira de lejos interceptando con acierto el portero Corral.

A los veinte minutos, Oscar, en un avance por su cuenta, se mete por el centro tirando finalmente, saliendo la pelota por el mismo ángulo derecho del portero Abelardo.

Dos minutos después, el segundo gol de los blancos ya descrito, y vuelta a la carga por parte de los valencianistas que se están prodigando peligrosamente hacia la puerta castellanense. El moreno Antón es el más peligroso. Cada incursión suya parece un gol. Nadie le sujeta. Una jugada de él, con pase hacia el gitano González, da ocasión a éste para ceder sobre Valdez, quien marca el tercer gol cuando se contaba el minuto treinta.

Y siguiendo sin poderse atajar las incursiones peligrosas de Antón, éste, a los treinta y cuatro minutos, centrará medio sobre puerta y dará nueva ocasión a Valdez para el lucimiento machacando el cuarto tanto mestallista. A los treinta y cinco minutos de este segundo tiempo, esto es, a los 80 minutos del partido, se producirá el primer saque de esquina favorable al Castellón. Corner que es botado por Clares sin consecuencias. Poco después llegará corner favorable a los listados. Nada. Pero, parece ser que los castellanenses se imponen y arrecian fuerte sobre la meta de Abelardo.

En efecto, el Castellón empuja fuerte en estos últimos minutos. Cuando faltaban tres minutos del tiempo reglamentario, Planelles, sale desde el centro sorteando a cuantos contrarios se le ponen por delante, cediendo la pelota finalmente a Figueirido. Este, corre hacia puerta y cuando se encontraba en buena disposición para el disparo, Barrachina, se interpone zancadilleándole. Penalty. Se lanza y gol.

Y cuando se está jugando el último minuto del partido, de nuevo Planelles hace una jugada similar a la anterior del penalty, pero cediendo esta vez sobre Clares, quien solo ante Abelardo, tira por bajo, batiéndole.

Dos minutos y medio se juegan más del tiempo reglamentario por el tiempo perdido cuando las protestas y amonestación de Corral a raíz del segundo gol valencianista, que se consideraba en clarísimo fuera de juego.

Sin nada digno de mencionar en esta prórroga del partido se llegó al final del mismo con ese tanteo favorable de 4 goles a 2 para los del Valencia.

JOSE TEN V.

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL RAMO ALIMENTACION PRECISA POR AMPLIACION EN LA ZONA DE CASTELLON CUBRIR VARIOS PUESTOS DE:

AGENTES DE VENTAS

Los candidatos elegidos se harán cargo de la venta y promoción de nuestros productos en los establecimientos del ramo de CASTELLON y provincia.

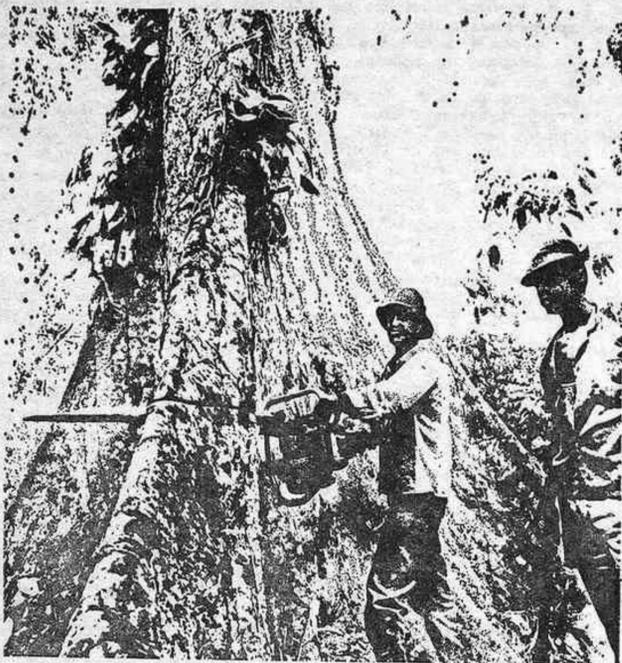
SE REQUIERE:

- Edad superior a 23 años.
- Permiso de conducir clase B
- Buen nivel de formación - Dinámico, con sentido de la disciplina y aptitud para el trabajo en equipo.
- Dedicación plena.
- Residencia en CASTELLON.

OFRECEMOS:

- Pertenecer a la plantilla de la Empresa a todos los efectos laborales y de S. Social.
- El sueldo se compone de parte fija, comisión e incentivos de acuerdo con la actividad de ventas.
- Formación en las más modernas técnicas de ventas - Posibilidades de promoción a puestos superiores - Vehículo y dietas.
- Fecha de incorporación al trabajo inmediata o a convenir.

Los interesados escriban carta de puño y letra detallando: EDAD - FORMACION - HISTORIAL LABORAL Y FOTOGRAFIA, al APARTADO 35.042 (Ref. 4.623) de MADRID. MAXIMA DISCRECION Y SERIEDAD. SERAN CONTESTADAS TODAS LAS SOLICITUDES.



Esta es la madera que usted tiene en su hogar cuando instala Lamichapa

Nosotros lo único que hacemos es dar forma a los mejores troncos de los bosques de África y América del Sur.

Lamichapa

madera noble en forma de pared

DISTRIBUIDORES:

MADERAS CLEMENTE, S.L.

Ctra. Onda, 101-Tel. 52 08 00 (2 líneas) VILLARREAL
Navarra, 1 - Teléfono 21 69 55 CASTELLON

Linde

Acaban de llegar a España los electrodomésticos que no tienen precio...



FRIGORIFICOS
CONGELADORES
LAVAVAJILLAS
LAVADORAS
SECADORAS

La calidad por encima de todo

DISTRIBUIDOR
CASA GASCO
Lucena, 9. CASTELLON DE LA PLANA.
Venta al mayor.

La selección juvenil valenciana ganó a la tinerfeña por 2 - 0

VALENCIA, 17 (Pyresa).— Por 2-0 ha vencido la Selección Juvenil Valenciana a la Tinerfeña.

ALINEACIONES.—

SELECCION JUVENIL VALENCIANA: Valero, Redó, Marco, Rodenas, Adam; Montañés, Saura, Campillo, Calahorra, Berenguer y Bonet.

SELECCION JUVENIL TINTERFENA: Raul, Abreu, Braudelio, José Miguel, Domingo, Lucio, Teña, Tapia, Tomás, Juan Ramón, Real y Juan Luis.

ARBITRO.—

Sr. Gasent, del Colegio Valenciano. Tuvo en líneas generales, una buena actuación.

GOLES.—

1-0. Minuto 40. Saura remata de cabeza un centro de Berenguer.
2-0. Minuto 72. Un centro de Redó es recogido por Berenguer, para burlar la entrada de un defensor y marcar.

INCIDENCIAS.—

Encuentro correspondiente al

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

6.ª JEFATURA REGIONAL DE TRANSPORTES TERRESTRES

INFORMACION PUBLICA

El Boletín Oficial de la Provincia núm. 147, de fecha 9 diciembre de 1972, inserta un anuncio convocando a información pública sobre el servicio regular de transporte de viajeros por carretera entre ALGECIRAS Y LA JUNQUERA, solicitando por Ibérica de Autobuses, S. A. con domicilio en Valencia calle Bailén, 2 a los fines del artículo 11 del vigente Reglamento de Transportes y ejercicio de los posibles derechos de tanteo.

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excmo. Diputación Provincial de Castellón, al Excmo. Ayuntamiento de Castellón, a las Empresas de transporte de viajeros por carretera «Autos Valdixense, S. A., La Hispano del Cid, S. A. RENFE, Autos Mediterráneo, S. A. y al Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones.

Castellón a 12 de diciembre de 1972.

EL INGENIERO ENCARGADO

TELEFONOS DE MEDITERRANEO

ADMINISTRACION: 220060

REDACCION: 220056

TALLERES: 220056

JOSE TEN V.

Campeonato Nacional de Selecciones Juveniles Regionales. El partido se disputó en el Estadio Luis Casanova, a continuación del Valencia-CASTELLON.

JUICIO CRITICO.—

En el primer tiempo, el dominio ha correspondido a los locales.

Los isleños han replegado sus líneas y se han limitado a con-

ter los avances de los valencia-

nos. En el segundo periodo, los tinerfeños, con el resultado en contra, han abierto sus líneas, en busca del empate, pero han tropezado con una organizada defensa. Cuando quedaban pocos minutos para el final del partido, los ches han pisado el acelerador a fondo y ha conseguido aumentar su ven-

UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA



226788 - 225379

Hormigones Castellón S.A.

Camino San José, 4-A
C/UNTO PLAZA FABRELLI
CASTELLON
(Este anuncio se publica todos los martes)

SOLVAY & CIE, S.A.

precisa para su factoria de MARTORELL

DELINEANTE PROYECTISTA

SE REQUIERE

- Experiencia en tuberías-isométricos.
- conocimientos de normas ASA-DIN
- preferible con práctica en plantas petroquímicas y químicas

DELINEANTE

SE REQUIERE

- experiencia en estructuras metálicas y de hormigón.

SE OFRECE:

- Remuneración interesante, según aptitudes.
- Posibilidades de promoción.
- Comida en la propia fábrica a precio reducido.
- Transporte en autobuses de la Sociedad, desde Barcelona, con paradas en el recorrido.

Escribir de puño y letra, indicando curriculum vitae y pretensiones económicas a SOLVAY & CIE, S. A., Servicio de Personal. Apartado de Correos, 61 MARTORELL (Barcelona).

TOMBA TOSSALS

Calle Herrero, 18

DIA 31

11 NOCHE

GRAN FIESTA DE NOCHEVIEJA

CON

CODORNIU

Conjunto CASABLANCA con Tony MARTIN

Orquesta ORPHEO con Fernán R'VER

¡¡EXTRAORDINARIO COTILLON CON LAS UVAS DE LA SUERTE!!

¡¡LAS MEJORES ORQUESTAS Y EL AMBIENTE MAS NATURAL ALEGRE!!

AVISO: Retirada de tickets y reservas en DAMA Publicidad, General Aranda, 6-1.º

Domingos y festivos en TOMBATOSSALS. Herrero, 18.



VIDA DEPORTIVA

LEGRÁ, CAMPEÓN MUNDIAL DE LOS PLUMAS

VENCIO A SANCHEZ POR K. O. EN EL DECIMO ASALTO

MONTERREY (Méjico). — (Resumen de Efe). — José Legrá se ha proclamado campeón mundial de los pesos plumas, tras derrotar al mejicano Clemente Sánchez, por k.o. técnico en el décimo asalto. El combate se celebró en la plaza de toros de esta ciudad.

LA PERGOLA

Castellón

31 Diciembre

11 Noche

GRAN BAILE DE NOCHEVIEJA

UVAS DE LA FELICIDAD

Alegres serpentinas y reparto de bolsas sorpresa en

LA PERGOLA

Orquestas JAIME PALACIOS Y LOS PENDULOS

Reserva de mesas y venta de localidades de 5 a 8 tarde en Mayor, 64. Entresuelo. (Edificio Simago).

Precio de reserva de mesa 300'— Ptas. Entrada única 125 Pts.

EXITO DEL I TRIAL DEL "CUNILL BLANCH" EN BENICARLO

IGLESIAS, CON BULTACO 250 C.C., DE VALENCIA, VENCEDOR ABSOLUTO

CON la colaboración de la Agrupación de Tráfico Motorizada, se celebró el I Trial del Cunill Blanch, que junto con el buen tiempo y una muy notable participación, partiendo de la base de que nos encontrábamos rodeados de pruebas precisamente de Trial por todas partes, nos deparó una serie de agradables sorpresas. La primera ya fue que media hora antes de dar comienzo la competición, ya viéramos a todos los participantes en el lugar de salida, las zonas preparadas con vistosos y metálicos cartelitos de principio de zona y final de zona, dos en la entrada y dos al final, y en las zonas, entre los jueces, un buen ramillete de señoritas que se sabían bien la lección, un punto, tres puntos, fiasco, sin titubeos.

El recorrido de la prueba, corto pero interesante y buscado con dedicación, al lado de zonas completamente de tierra virgen y sin peligro, zonas duras en toda la extensión de la palabra, y otras de gran peligro como ocurre en la mayoría de triales, y una sobre todo que se modificó en la segunda vuelta de las de «no me pasará» y nadie la pasó; en fin un buen compendio, y un lugar, las márgenes del río Benicarló, que nos dieron como resultado, que



EL VENCEDOR ABSOLUTO ANTONIO IGLESIAS CON TROFEO Y OBSEQUIOS

si la puntuación máxima debía ser, pasando las zonas con fiasco, sin rehusar alguna que da doble puntuación de 90 puntos, y ahí vemos cómo el vencedor, suma casi el cincuenta por ciento de dicha penalización, vimos también en la organización unos pectorales con números, que es donde se debe ir en las pruebas de Trial confeccionando además unos números iguales para la motocicleta, y para señalar uno de los detalles madrugadores, apenas media hora de la salida de los participantes, un miembro del club, repartía y como participes en la organización también nos llegó unos grandes bocadillos de tortilla con jamón, para revivir a cualquiera, recién hechos, casi calientes.

Transcurrió la prueba y había un lote que destacaba del resto, el formado por el ganador Iglesias de Valencia, Berenguer y Vila de Barcelona, y Aguilera de Castellón, cumpliendo bien el resto, si tenemos en cuenta que los hubo de Castellón y de Tortosa que debutaron en este Trial, y la cosa estuvo bastante dura de roer. Vimos a un Aguilera de Castellón, pleterado de facultades, que con un poco menos de mala suerte en una de las últimas zonas donde partió el cárter e hizo fiasco, donde perdió la plaza segunda que tenía asegurada hasta aquel momento, pero el punto que tenía, se transformó en cinco, y aún fue de los que por la avería mencionada cazó cuatro décimas de punto, que lo separaban también del tercer lugar, de todos modos hemos de reconocer que Aguilera demostró poder llegar, y el triunfo estuvo a su alcance, si al principio de la prueba se lo hubiese tomado tan en serio como cuando vio sus posibilidades o se las dijeron; de lo de fuera el leridano Masoliver con su potente Bultaco 325 sólo nos demostró una gran afición y que le falta amoldarse a la máquina.

Con relación al resto del lote de los de Castellón, Miguel Sánchez también sabe lo que se lleva entre manos y con Cucho, que está en un buen trió, hasta que los otros muchos duchos vayan en línea ascendente porque de los tres que ocupan los tres últimos lugares, Manuel Gimeno dejó entrecer en la zona dos muchas posibilidades trialeras.

A la hora prevista y penalizando diez de los diecisiete salidos por retraso, finalizó la prueba; hora y media más tarde con la clasificación ya sacada en limpio, se celebró la comida de hermandad en el Restaurant España, que también demostró que en estas lides los directivos del Moto Club Benicarló saben de qué van. La misma finalizó con champaña, invitación del Presidente, y seguidamente se pasó a la lectura de la clasificación, y a la elección de los trofeos y regalos, que los hubo en gran cantidad, siete trofeos, dos de ellos del Delegado Provincial de la R. F. M. E.

Además obsequios ofrecidos por las siguientes firmas de Benicarló: Pastelería Monserrat, Ciclos Partas, Relojería Sancho, Automóviles Coll, Restaurante España, José Marzá Esbrí, Hermanos Violat, Armería Masip, Florestería La Orquídea, D. Juan Enero, Fotos Casver, Belpac, Recauchutados Polito, Autoescuela Vagur, Decoración Serrano, Pastelería Roca, Autos Esteller, Vda. de Ortiz, Confecciones Pruñonosa, Casa Joseki, Pastelería Soler, Radio Monfort, Cafés Boob, Modas Greeg, Confecciones Patfort, Perfumería Pérez, La Entrata, Don Agustín Alberich, Relojería Peraire, Pepsi-Cola, Fernando Ibañez, De Castellón una cadena acero Munich 72, Relojería Folch.

Todo repartido en diecisiete lotes, y al final pongo por caso el vencedor en el primer castellonense, tras recoger su trofeo u obsequio el vencedor recibió el Cunill

Blanch de vencedor absoluto, y el castellonense, el trofeo de primer provincial, sinceramente, satisfacción general, tanto en organizadores como en participantes.

Y esta es la clasificación que dio la prueba, que será la primera sin duda de este Cunill Blanch que esperamos llegue muy lejos:

CATEGORIA JUNIOR.—Recorrido dos vueltas de 7 Kms.—18 Zonas

- 1.—Núm. 433, Antonio Iglesias, de Valencia, con Bultaco 250, 424 puntos.
- 2.—Núm. 2.607, Francisco Berenguer, de Barcelona, Montesa 250, 49 puntos.
- 3.—Núm. 2.674, Antonio G. Vila, de Barcelona, Bultaco, 250, 50.
- 4.—Núm. 620, Adrián Aguilera, de Castellón, Bultaco 250, 50,4.
- 5.—Núm. 608, Miguel Sánchez, de Castellón, Bultaco 250, 58,3.
- 6.—Núm. 1.351, Ramón Llop, de Barcelona, Bultaco 250, 60.
- 7.—Núm. 4, Gilbert Roca, de Tortosa, Montesa 250, 63,2.
- 8.—Núm. 198, Vicente Menosi, de Valencia, Bultaco 250, 64,8.
- 9.—Núm. 6, Jorge Sabat, de Tarragona, Bultaco 250, 67,2.
- 10.—Núm. 5, Javier Pla, de Tortosa, con Bultaco 250, 68,2.
- 11.—Núm. 2.947, Francisco Masoliver, de Lérida, con Bultaco 325 C. C., 68,6.
- 12.—Núm. 2.673, Agustín Mestre, de Barcelona, Montesa 250, 74.
- 13.—Núm. 6.290, Vicente Soldevilla, de Tortosa, Bultaco 250, 80.
- 14.—Núm. 2.676, Jaime Torrent, de Tortosa, Montesa 250, 80,2.
- 15.—Núm. 2.973, Ernesto Palmieri, de Castellón, Ossa 250, 84,2.
- 16.—Núm. 2.817, Manuel Gimeno, de Castellón, Bultaco 250, 91.
- 17.—Núm. 607, Vicente Mateu, de Castellón, con Montesa 250, 102.

TELEFONOS DE MEDITERRANEO

Redacción
Talleres
22 00 56
Administración
22 00 60

FRANCISCO FRANCO UN SIGLO DE ESPAÑA

un enigma histórico abordado ahora sin reservas ni mitificaciones

La verdad sobre una figura de proyección universal analizada a través del estudio de miles de libros, periódicos y revistas, alrededor de medio millón de fotografías, documentales cinematográficos, millones de documentos consultados en archivos privados. Un fabuloso material manejado y extractado para Vd.

Tan riguroso como una obra científica. Tan apasionante como una novela. Desde el desastre colonial hasta el umbral del desarrollo, un siglo de historia de España en este apasionante reportaje histórico que refleja la etapa más dramática y conflictiva del país.

Todos las provincias españolas, en orden alfabético, desfilarán en las contraportadas de los fascículos, encuadernables por separado. Una valiosa síntesis numerada e ilustrada de la evolución socioeconómica de España a lo largo de los últimos ochenta años.



ESCRITA Y DIRIGIDA POR Ricardo de la Cierva

52 fascículos

aparición semanal
encuadernables en dos tomos
24 páginas, más cubiertas,
impresas a todo color
sobre papel couché.

Precio de venta 30 ptas.

adquiera esta obra en quioscos y librerías (o rellene y envíe hoy mismo este cupón)

RECORTE ESTE BOLETIN Y ENVIÉLO A: EDICIONES EMI
Avda. José Antonio, 62 - Madrid, 13, señalando con una (X) la forma de pago preferida por Vd.
AL ENVIAR EL PRESENTE BOLETIN SE ME GARANTIZA LA RECEPCION DE LOS 52 FASCICULOS

BOLETIN DE SUSCRIPCION

CONTADO: 1.560 pts. que pagará al recibir el primer fascículo.

PLAZOS: 780 pts. al recibir el primer fascículo y un segundo plazo de 780 con el fascículo número 27.

D. Distrito P.
Domicilio
Población Provincia
POR FAVOR ESCRIBA CON LETRAS MAYUSCULAS

Es una producción de EDICIONES EMI



GRAN CENA BAILE FIN DE AÑO

Hotel Aloha

OBSEQUIOS

BARRA LIBRE

CHOCOLATADA DE MADRUGADA

Amenizado por la famosa orquesta

UNION 72

Día 5 Enero 1973 11 Noche
GRAN BAILE ROSCON DE REYES

Información y Reserva: Recepción del Hotel.
Teléfono 51 01 04 - PUERTO DE BURRIANA.

PLAZAS LIMITADAS A. Mayores

MENU

- Crema de Centollo
- Mariscada de Langosta
Cigala
Langostinos
- Chuleta Ternera de Galicia
- Tarta Fin de Año
Dulces
- Café y Licor
Las Doce Uvas
- BEBIDAS
- Agua Mineral
- Bianco Extrísimo
- Tinto Murrieta
- Champañ Canals Nibloia

INFORMACION NACIONAL

La esposa del Gaudillo presidió el festival benéfico celebrado en el Teatro Calderón



MADRID.— En el Teatro Calderón de Madrid se celebró la tradicional función a beneficio de la campaña de Navidad, organizada por el Gobierno Civil bajo patrocinio y asistencia de S. E. la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco. Asistieron los Ministros de Gobernación y Trabajo y destacadas personalidades, así como numerosísimo público. La esposa del Jefe del Estado recibió en su palco, en el descanso, a los artistas que intervinieron en el festival. En la foto, S. E. Dña. Carmen Polo de Franco en el momento de su llegada al Teatro.—(Foto Cifra Gráfica)

FUE INAUGURADO EL NUEVO PUENTE DE COLINS DEL REY

BARCELONA, 18 (Pyresa).—El Ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de La Mora, ha inaugurado el nuevo puente sobre el río Llobregat, llamado «El Generalísimo», y el tramo de autopista Martorell-Villafranca. El puente de «El Generalísimo» está situado en la carretera nacional Barcelona-Madrid, y sustituye al desaparecido de Carlos III. Después de la inauguración, el Ministro descubrió un monolito conmemorativo del acto, instalado en la entrada del puente, en el lugar denominado Cuatro Caminos. El citado monumento es una pieza de dos metros de altura por cuatro de ancho.

Seguidamente, el Sr. Fernández de La Mora se trasladó al nuevo tramo de la autopista entre Martorell y Villafranca, una de cuyas vías quedó abierta al tráfico rodado con un carril en cada dirección. Esta circulación provisional continuará hasta su inauguración definitiva. Durante este período, la circulación entre Villafranca y Martorell será gratuita.

Las características técnicas del puente de «El Generalísimo» son las siguientes: está constituido por dos brazos gemelos de tres carriles cada uno, con una longitud de doscientos cincuenta metros. En la construcción del mismo se han empleado ochocientos toneladas de armadura de hierro de alta resistencia y cuatrocientas toneladas de cable para pretensado. Asimismo se utilizaron unas diez mil toneladas de cemento.

MADRID, 18 (Pyresa).— La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, presidió la función benéfica en el Teatro Calderón, ayer, con motivo de la campaña de Navidad. Asistió numeroso público, entre el que se encontraban los ministros de Trabajo y Gobernación, señores De la Fuente y Garicano Gofí, respectivamente, así como el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Jesús López Cancio, y otras personalidades. Un numeroso grupo de artistas

El orden del día de pleno de las Cortes de pasado mañana

MADRID, 18. (Pyresa).— En el palacio de las Cortes se ha hecho público hoy, oficialmente, el orden del día del pleno que la cámara celebrará el próximo día 21, a partir de las diez y media de la mañana.

En el orden del día figuran los siguientes dictámenes que serán sometidos a la aprobación del pleno, con intervención, en dos de ellos, de los ministros de Hacienda y de Comercio.

Por la comisión de defensa nacional se presenta el dictamen de modificación del artículo 56 de la ley general de recompensas de las fuerzas armadas.

Por la comisión de presupuestos se somete la aprobación del dictamen de los presupuestos generales del Estado para 1979, que será presentado por el Ministro de Hacienda, D. Alberto Monreal Luque. Intervenirá para defender una enmienda o voto particular, el procurador D. Angel Martínez Fuertes.

Finalmente, por la comisión mixta integrada por miembros de las comisiones de gobernación e industria, se presenta el dictamen del proyecto de ley de protección del ambiente atmosférico, que se

de diversas especialidades actuó durante la primera parte del espectáculo, que cerró el cantante Manolo Escobar acompañado de su cuadro flamenco; la segunda parte estuvo a cargo del cantante Raphael. Presentaron el espectáculo Angel de Andrés y José Luis Urbarril.

La recaudación obtenida en esta función está destinada a la guardería infantil de Manoteras, cuyo patronato preside doña Carmen Polo de Franco.

rá presentado ante las Cortes por el Ministro de Industria, D. José María López de Letona.

En el orden del día no figura, en cambio, el dictamen sobre modificación del título preliminar del código civil, presentado recientemente por la comisión de justicia.

Por otra parte, se dará cuenta al pleno de las Cortes de los siguientes dictámenes: por la comisión de leyes fundamentales, el proyecto de ley de permuta de parcelas pertenecientes al patrimonio nacional. Por la comisión de asuntos exteriores, figuran 17 acuerdos o convenios internacionales, ratificados en su día por la citada comisión. Por la comisión de defensa nacional el dictamen de transferencia de plazas en la escala de marina del cuerpo general de la armada. Y por la comisión de presupuesto, figuran 6 dictámenes, entre ellos los de aumento de plantillas de los cuerpos Magistrados del Estado, Magistrados de Trabajo y técnicos comerciales del Estado y otros cuatro dictámenes sobre créditos extraordinarios y suplementarios.

Al pleno de la cámara se dará cuenta de 6 decretos-leyes publicados a partir del 21 de julio pasado.

En la sesión plenaria prestarán juramento varios procuradores designados o elegidos desde el último pleno celebrado a fines del pasado mes de julio.

Durante cuatro horas fue debatida la ratificación del acuerdo comercial entre la URSS y España

Ayer en la Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes

MADRID, 18 (Pyresa).— Durante más de cuatro horas, la Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes ha debatido hoy la ratificación del protocolo entre los Gobiernos de España y la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas sobre el establecimiento de delegaciones comerciales. Pasadas las diez de la noche, el Presidente de la Comisión, D. Alberto Martín Artajo, suspendió los debates para reanudarlos mañana a las cinco de la tarde. Previamente la Comisión había ratificado cuatro convenios y acuerdos comerciales, uno de los cuales originó una hora aproximadamente de debate.

Por lo que respecta al protocolo entre los Gobiernos de España y de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, la discusión se inició con la defensa de enmiendas a la totalidad por parte de los procuradores D. Manuel Madrid del Cacho, D. Rafael Díaz Llanos y D. Blas Piñar Pérez.

El Sr. Madrid del Cacho manifestó que, desde el punto de vista pragmático, no tenía nada que oponer a la ratificación, aun reconociendo que el comunismo, como ideología, es intrínsecamente malo. Añadió que no se podía ignorar a los 250 millones de habitantes que integran el territorio ruso y se manifestó partidario, no obstante, de que el protocolo fuera conocido por el pleno de la cámara, apoyándose en la Ley Constitutiva de las Cortes. Lo contrario —dijo— dejaría la puerta abierta a un posible recurso de contrafuero. Sin embargo opinó que la soberanía nacional quedaría afectada si se concede la serie de inmunidades que se relacionan en el protocolo.

Su argumentación principal, no obstante, la basó en el sentido de que el acuerdo rebasa la competencia estrictamente comercial. Enumeró a este respecto una serie de atribuciones concedidas y que a su juicio no son necesarias para la práctica de la negociación comercial, como son los casos de inviolabilidad personal y la inmunidad de jurisdicción; el uso de un sistema cifrado; la inviolabilidad de los locales de las respectivas delegaciones; el uso del correo de gabinete; el derecho de «tránsito inocente» etcétera. Por último manifestó el riesgo de que al no exigirse el «placet» para el nombramiento de delegados, tal como sucede en el caso de los embajadores, pudiera ser nombrada persona cuya presencia no desea el Gobierno residente.

Intervino en continuación el segundo de los enmendantes a la totalidad, D. Rafael Díaz Llanos, quien solicitaba la no ratificación del protocolo, entre otros, por los siguientes motivos: no es de la competencia de la Comisión de Asuntos Exteriores, sino del pleno de las Cortes, de acuerdo con lo preceptuado en el artículo 14 de su ley constitutiva. Las cláusulas, por otra parte, contienen normas que se consideran impropias de un protocolo de carácter exclusivamente comercial. Podrían tener justificación en el caso de establecimiento de relaciones diplomáticas, pero sólo en este supuesto.

Añadió que la inviolabilidad que se otorga a los locales destinados

al uso de los servicios de «cifra y archivo» excede igualmente de un tratado comercial, así como otra clase de privilegios que se otorgan. En cuanto al concepto de soberanía y de integridad territorial, defendió la tesis de que se atenta contra los mismos en la redacción propuesta para el protocolo. Añadió el Sr. Díaz Llanos que el protocolo, al modificar varios códigos y leyes vigentes en España y conceder por otra parte exenciones tributarias, implica la competencia de las comisiones de las Cortes de Justicia, defensa, hacienda y otras, lo que indica la conveniencia de que fuera estudiado por una comisión mixta o por la de Leyes Fundamentales de la Presidencia del Gobierno. Igualmente adujo que el jefe de la delegación comercial no precisará de «placet», lo cual no se contempla en ninguno de los convenios o tratados celebrados por España con el resto de los países del mundo, incluso con los del Este, en los que se exige el previo consentimiento de España. Se extendió posteriormente en otra serie de consideraciones sobre el régimen de inviolabilidad que se concreta en el acuerdo y por último reiteró su aprobación al convenio comercial y al establecimiento de relaciones de todo orden, pero no al protocolo, por estar a su juicio desafortunadamente redactado y contener solapamientos desconocidos en las relaciones con todas las naciones del mundo y discriminaciones en perjuicio de España.

La intervención más extensa de cuantas se registraron en la sesión corrió a cargo del procurador D. Blas Piñar, quien dijo que el protocolo excede a las atribuciones de un tratado comercial por las siguientes razones: porque una de las partes es la República Socialista Soviética, de especialísima singularidad; porque se insertan privilegios que los desnaturalizan; porque no pueden solaparse aspectos políticos y porque a mi juicio es un paso adelante en la política de apertura al Este.

Resumió su intervención el Sr. Piñar López, que se prolongó durante hora y cuarto aproximadamente, en los siguientes términos: No me opongo —dijo— a las relaciones comerciales con la Unión Soviética, puesto que tales relaciones han existido y existen sin un tratado comercial a nivel de Gobierno. Pero señaló que el tratado debiera circunscribirse estrictamente a los aspectos comerciales. Añadió que el tratado que se somete a ratificación de la Comisión de Asuntos Exteriores, significaba el inicio de la reanudación de los vínculos diplomáticos con Rusia.

Finalizada la intervención de los enmendantes a la totalidad, hizo uso de la palabra, en nombre de la Ponencia, D. Jesús Florentino Fuego Álvarez.

El Sr. Fuego Álvarez manifestó que la Ponencia no estaba legitimada para enjuiciar criterios de Gobierno, ni para entrar en una serie de consideraciones de filosofía y teoría política. Tratando de reconducir el debate a sus justos términos, manifestó que la Presidencia de las Cortes había estimado de la competencia de la Comisión de Asuntos Exteriores para la ra-

tificación del acuerdo al enviar el mismo a su consideración. Explicó, a continuación, los conceptos de soberanía y de integridad territorial para terminar preguntando si el Gobierno y el Estado español no poseen instrumentos suficientes para conservar plenamente su soberanía y su integridad territorial después de la ratificación del protocolo con la Unión Soviética. Se extendió, posteriormente, en una serie de consideraciones técnicas sobre el concepto de extraterritorialidad. Dijo, en este sentido, que los locales que gocen de extraterritorialidad figuran plenamente limitados en el texto del protocolo y para nada afectan a la integridad del territorio. Añadió que, del análisis de la serie de inmunidades y privilegios concedidas en el protocolo, se deduce claramente que son inferiores a los concertados con otros países del área del Este. En resumen dijo que el régimen de privilegios otorgados en otros acuerdos con países del área socialista es mucho más importante que el convenio ahora con la Unión Soviética. Este protocolo está concebido para establecer exclusivamente los procedimientos precisos, marginando incluso la terminología estrictamente diplomática. No implica, en modo alguno, un enmascaramiento comercial de una política de otra clase. Este protocolo, terminó diciendo, no es trascendental, porque no altera la confrontación ideológica y moral entre las partes contratantes; no cambia, tampoco, la política comercial española; ni el status actual de las partes contratantes, sino que sólo crea un instrumento necesario para facilitar las transacciones comerciales. Y, sin embargo, y a pesar de no ser trascendente, el acuerdo es importante porque alinea a España en la línea de distensión económica que actualmente siguen los países occidentales y hace desaparecer a países intermediarios que se vienen beneficiando de las relaciones comerciales entre España y la Unión Soviética.

En calidad de expertos designados por el Gobierno, intervinieron a continuación D. José Luis Cerrón, Director General de Relaciones Económicas Internacionales del Ministerio de Asuntos Exteriores, y D. Miguel Ángel Santamaría, Director General de Política Comercial. El primero de ellos confirmó que la no mención del «placet» o del «exequatur» no se hace porque el primero se concede a embajadores y el segundo a cónsules. El status que se aplicará, pues, a los delegados comerciales de la Unión Soviética será el de régimen de visados de entrada y salida, que serán tramitados ante la Dirección General de Seguridad. Terminó diciendo que todos los privilegios concedidos eran inferiores a los otorgados a países del Este con representación consular en Madrid.

El Sr. Santamaría, por su parte, manifestó que no se podía ignorar un mercado integrado por doscientos cincuenta millones de personas. Indicó que se perseguía el equilibrio comercial en el intercambio, y que se podía y debía realizar, además, una labor de promoción de los productos españoles en el mercado soviético.

Seguidamente, el Presidente, el Presidente de la Comisión concedió la palabra al Sr. Ortí Bordás quien se mostró partidario de la ratificación. En igual sentido se manifestó D. Carlos Iniesta Cano quien adujo que la fortaleza del régimen español no es perforable por un acuerdo comercial, aunque este lo sea con la Unión Soviética. En cualquier caso, dijo por último, este establecimiento de relaciones comerciales con la Unión Soviética será un éxito más de nuestro sistema.

Legando a este punto, D. Alberto Martín Artajo suspendió los debates, anunciando su reanudación para mañana, a las cinco de la tarde.

OTROS ACUERDOS Y CONVENIOS INTERNACIONALES

En el orden del día figuraban, además, y fueron ratificados los siguientes acuerdos: actas de la Unión Postal Universal, convenio con la OIT sobre normas de política social, convenio relativo a la Unión Postal de las Américas y España, acuerdo de asistencia técnica complementario al convenio de cooperación social hispano-boliviano y convenio sobre sustancias sicotrópicas.

Por lo que afecta al primero de estos convenios, se originó un amplio debate, a resultas de una enmienda presentada por el procurador Sr. Martínez de Salinas, quien proponía que se hiciera constar una reserva por parte del Gobierno español con relación con el territorio de Gibraltar, para dejar cons-

tancia del irrenunciable derecho que asiste a España. El procurador D. León Herrera Esteban señaló que, desde el punto de vista jurídico, esta declaración nada añade a la posición de España sobre Gibraltar, clara y tajantemente expresada por el Gobierno español. Se refirió, además, al consenso existente entre todas las naciones en el sentido no de plantear asuntos políticos con ocasión de convenios de carácter técnico. Informó, igualmente, que España es el país encargado de organizar, en septiembre de 1979, un congreso postal universal, que no se celebra en nuestro país desde 1932.

Ante la intervención del Sr. Ortega Aguirre, quien sugirió que el Gobierno de España acompañara al texto de la ratificación una declaración en el sentido de su derecho hacia el territorio de Gibraltar, el Presidente de la Comisión anunció que trasladaría este parecer al Gobierno por si procedía su tola en consideración.

Imposición de la medalla de oro de Tarragona a D. JOAQUIN BAU

Viene de la primera

de Economía Nacional, Vicesecretario General del Movimiento, Subsecretario de Asuntos Exteriores, Secretario General de la Organización Sindical, Jefe del Alto Estado Mayor, Capitán General de la I Región Militar y Consejero Nacional por Tarragona; los ex-ministros, señores Fernández Cuesta, Martín Artajo y Silva Muñoz.

El Presidente de la Diputación de Tarragona, D. José Clua, dio cuenta del acuerdo de la corporación de 13 de noviembre de 1969, otorgando la medalla de oro de referencia a D. Joaquín Bau Nolla. Lamentó, seguidamente, la demora que, sucesivamente, le ha impedido materializar la imposición y recordó que la primera medalla de oro de la provincia la ostenta el Jefe del Estado.

Destacó, seguidamente, los notables servicios prestados por el homenajeado a la provincia de Tarragona y reseñó su biografía política a partir del 18 de julio, en que puso su vida y hacienda —dijo— al solo objeto de recuperar la patria.

Glosó por último los lazos que le unen a la tierra tarraconense y su actuación permanente a sus problemas e intereses.

Tras la imposición de la medalla. Don Joaquín Bau dijo que su historia política nació en las tierras tarraconenses, en donde juró lealtad a la bandera y en donde en 1921 fue movilizado como oficial del ejército. Añadió que fue Alcalde de Tortosa, que por elección fue designado asambleista durante el mandato de Primo de Rivera y que durante la República fue diputado confesional y monárquico, título —añadió— que me acompañará toda mi vida.

Tuvo un recuerdo, emocionado para sus compañeros del tercio de requetes que fueron gloria, dijo, para Cataluña y España. Olvidar lo que ha hecho el régimen en estos años —añadió D. Joaquín Bau— es no solo una injusticia, sino una locura.

Refiriéndose a su condición de Presidente de la Comisión de Cortes de Leyes Fundamentales, señaló que en ellas existe una representación de la jerarquía, cuya presencia —dijo— siempre presente enaltece y les honra.

Dirigiéndose a las autoridades y representaciones de la provincia de Tarragona, D. Joaquín Bau señaló que había tenido y tendrá siempre presente los problemas que afectan a aquella tierra y terminó diciendo que había dedicado su vida a amar y servir a España. «Si lo he cumplido —añadió— que Dios me bendiga, si he cometido yerros, a mi pueblo, a mi patria, a mi Caudillo y a mi futuro Rey, les pido perdón».

PREDOMINA EL BUEN TIEMPO

MADRID, 18. (Pyresa).— El cielo ha estado nuboso en la mitad sur de la Península y poco nuboso o despejado en el resto. En Baleares la nubosidad fue escasa y en Canarias abundante, registrándose precipitaciones copiosas, con 25 litros en el aeropuerto de Tenerife y Arrecife de Lanzarote; 18 en Izaña, en el Teide, y San Antonio de Fuerteventura, y 9 en Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas de Gran Canaria. Hubo bancos de niebla en el Cantábrico Occidental, norte del Ebro, Extremadura y comarcas del Duero y Cataluña.

Las temperaturas han sido altas, salvo en los lugares cubiertos por la niebla. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Orense, con veintidós grados, a quien siguen Vigo, con 20, El Ferrol, Gijón, Santander, Alicante y Almería, con diecisiete, y La Coruña, Pontevedra, Avilés, San Sebastián y Málaga, con 18. En cuanto a las mínimas, la más baja la registró Teruel, con tres grados bajo cero, siguiéndole Ciudad Real, con dos grados bajo cero; Soria, con uno bajo cero, y Burgos, Valladolid, Madrid, Cuenca, Albacete y Lérida con cero grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Las mapas del tiempo previstos para mañana dan un anticiclón que cubre toda Europa, y un área de bajas presiones en el Golfo de Cádiz, Canarias y sureste de Marruecos.

Con esta situación, los vientos soplarán de Componente este, y mañana el cielo estará parcialmente nuboso en el litoral mediterráneo y nuboso en el sur de Andalucía. En el resto de la Península tendrán buen tiempo despejado o con escasas nubes y abundantes bancos de niebla por todo el interior y el litoral cantábrico. En Baleares, buen tiempo; en Canarias, muy nuboso, con chubascos.

Las temperaturas continuarán moderadas o descenderán un poco.

D. Nicolás Franco dado de alta



MADRID.— D. Nicolás Franco Bahamonde, ha sido dado de alta en la Clínica La Paz, una vez recuperado de su grave dolencia. En la foto se recoge el momento de su salida del sanatorio, del brazo de su esposa, y acompañado por el Director General de la Seguridad Social, don Enrique de la Mata y el director de la residencia sanitaria, doctor Cuesta, así como por otros facultativos del Centro.— (Foto Cifra Gráfica).

Panorama de la actualidad internacional

LAS PERSPECTIVAS DE PAZ SE ALEJAN

U. S. A. reanuda los ataques aéreos contra Vietnam del Norte

"Se han levantado todas las restricciones" impuestas a las Fuerzas Aéreas, dice Laird

Nixon trata de presionar sobre Hanoi para conseguir un acuerdo de tregua

NUEVA YORK, 18 (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno).—El general Alexander Haig, brazo derecho de Henry Kissinger, y a su vez mano izquierda del Presidente Nixon, salió anoche rumbo a Saigón. Pnompenh, Veintiane y Bangkok para explicar a los cuatro gobiernos amigos de la guerra continúa. La luz ha vuelto a apagarse al final del túnel. La paz ya no está al alcance de la mano, sino una vez más en el punto de mira de los fusiles. Y de hecho, desde ayer, ha vuelto a reanudarse el bombardeo masivo al norte del paralelo 20. Han vuelto a caer bombas sobre el puerto de Haiphong, han sido lanzadas nuevas minas en las aguas territoriales norvietnamitas. El Ministro de la Defensa, Laird, acaba de anunciar que se han cancelado todas las restricciones. Fuentes oficiales norteamericanas aclaran que Nixon confía en poder imponer sus condiciones de paz mediante la aplicación de una renovada presión militar y diplomática. A su juicio, Nixon podría contar con el apoyo de Moscú y de Pekín. O por lo menos con su pasividad, cualquiera que sea la envergadura de la reescalada de las operaciones en Vietnam. Lo único que el Presidente no podría hacer sin peligro —se comenta— es volver a introducir fuerzas americanas en los campos de batalla de Indochina, pues ello provocaría posiblemente un recrudecimiento de la hostilidad a la guerra en la opinión pública norteamericana. Los portavoces más destacados del sector pacifista, los senadores Mansfield, Fulbright o McGovern, han empezado a hablar de una posible acción por parte del Congreso, pero no han dado aun indicación alguna de que piensen iniciar la acción de protesta en un futuro inmediato.

LA GUERRA CONTINUA

Tres alternativas se ofrecieron a Nixon en estas últimas semanas: Ejercer presión sobre Thieu para obligarle a ratificar los términos concertados entre Kissinger y Le Duc Tho en octubre pasado; firmar los acuerdos establecidos con Hanoi, incluso si Thieu seguía negándose a ceder su propia firma al pie del documento, y abandonar el acuerdo del 23 de octubre y reanudar el conflicto. Richard Nixon ha escogido esta última posibilidad y ello no porque Thieu ejerza un «veto» sobre la política americana, sino porque el propio Presidente Nixon no ha aceptado todavía la solución del conflicto por la que públicamente abogó el senador McGovern, durante la última campaña presidencial.

En las declaraciones facilitadas el sábado, Kissinger anunció que «las dos partes de Vietnam deberían vivir en paz entre ellas, sin que una imponga a la otra su solución por la fuerza». El asesor del Presidente Nixon insiste aún en que no se trata de imponer una solución no tiene. Es evidente, sin embargo, que cualquier solución militar que no implique también la aceptación por parte del adversario de determinadas fórmulas de convivencia —es decir, fórmulas políticas— no es aceptable para el Presidente Nixon. Las demás dificultades surgidas en estos últimos días de negociaciones son secundarias o incluso irrelevantes.

La guerra continúa, pues. Pero continúa sobre nuevas premisas: la resolución de la Bahía de Tonkin —que Johnson invocó— ha sido anulada por el Congreso; el tratado de la S.E.A.T.O. ha dejado prácticamente de existir. La guerra cobra así un nuevo carácter. El Presidente Nixon no considera que la fórmula alcanzada «sea justa», acaba de declarar Kissinger, subrayando con tal énfasis lo de «el Presidente», que parece querer dar a entender que niega cualquier responsabilidad propia.

CRITICAS A LA POSTURA NORTEAMERICANA

PARIS, 18. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde).— Los expertos norteamericanos y norvietnamitas prosiguen sus reuniones, en la Villa de Dhorisy-le Roi, mientras el más negro pesimismo invade las salas de redacción y los medios políticos acerca de una inmediata paz en el Vietnam. La conferencia de prensa de Henry Kissinger ha sido comentada en París por la delegación de Hanoi, que ha considerado los propósitos del consejero especial del Presidente Nixon como un puro sofisma. «Los norteamericanos —dicen— han deformado deliberadamente los hechos al decir que la República de Vietnam del Norte solicitó una serie de cambios en varios puntos y que esto había sido el origen de los obstáculos surgidos para la conclusión de un acuerdo».

ACUSACIONES

«Es de notoriedad pública —se agrega— que el veinte de octubre último, por un mensaje del Presidente norteamericano al Primer Ministro de la República Norvietnamita, la parte norteamericana reconocía que el texto del acuerdo podía considerarse como completo y proponía la fecha del treinta y uno de dicho mes para la firma de dicho acuerdo. Pero, a continuación, los Estados Unidos han insistido para cambiar numerosos temas de importancia, de ellos varios que son cuestiones de principio».

«La posición de Hanoi es que el texto del acuerdo del veinte de octubre de 1972, debe ser mantenido, pero si la parte norteamericana insiste en modificarlo, nosotros tendremos que proponer asimismo los cambios oportunos. Las negociaciones se prolongan, la guerra es cada vez más violenta y la responsabilidad de esta situación recae totalmente sobre los norteamericanos. En la declaración se insiste en este aspecto y se reitera que si los Estados Unidos «desean realmente obtener una solución pacífica del problema vietnamita, deberán firmar el acuerdo alcanzado, sin más pausas y sin el menor cambio. Por su parte —se subraya— la República del Vietnam del Norte respetará estrictamente el texto íntegro del acuerdo y está dispuesta a firmar junto a los norteamericanos. Cuanto antes será mejor».

SITUACIONES PARADOJICAS

Las declaraciones de Henry Kissinger han sido consideradas por la mayoría de los observadores como la expresión de una actitud contradictoria en todos los órdenes. Washington se niega al diálogo con Hanoi para demostrar que existe un Vietnam del Sur independiente del Vietnam del Norte. Entonces, ¿Por qué no empezar para una discusión tripartita para llegar a un acuerdo entre las dos partes interesadas en el conflicto, que a fin de cuentas no son Washington y Hanoi, sino Saigón y Ha-

noi? Para analizar esta paradoja, Jean Daridan escribe hoy en «Le Monde» un artículo cuyo título es por sí sólo expresivo: «¿Es que existe el Vietnam del Sur? El veterano diplomático que es Jean Daridan juzga la división del Vietnam y sus posibilidades de reunificación. Pero tal como están las cosas, la actitud de Washington hacia Saigón ha hecho imposible la paz y, en consecuencia, ha llevado a un callejón sin salida la posible solución vietnamita del conflicto, esta vietnamización que pasa por Saigón y Hanoi sin un alto en Washington».

SE REANUDAN LOS ATAQUES AEREOS

WASHINGTON, 18 (Efe).— El Gobierno de los Estados Unidos ha anunciado hoy la reanudación de sus ataques aéreos contra Vietnam del Norte.

El Secretario de Defensa, Melvin Laird, en rueda de prensa, afirmó que «se han levantado todas las restricciones» impuestas a las fuerzas armadas en sus bombardeos por encima del paralelo 20, en Vietnam.

El Presidente Nixon ordenó, el pasado octubre, el cese de los bombardeos al norte del paralelo 20, como gesto de buena voluntad, mientras continuaban en París las conversaciones de paz con Vietnam del Norte.

«En estos momentos se están desarrollando operaciones aéreas en todo Vietnam del Norte», dijo Laird.

La reanudación, sin restricciones, de los bombardeos contra Vietnam del Norte se produjo dos días después de que el asesor del Presidente Nixon, Kissinger, afirmara el sábado, en rueda de prensa en la Casa Blanca, que sus negociaciones de paz con Le Duc Tho habían entrado en un punto muerto.

En su rueda de prensa, Laird no quiso hoy especificar los detalles de la reanudación de los ataques contra el norte de Vietnam, «por no poner en peligro las vidas de los aviadores norteamericanos».

Sin embargo, el alto mando norteamericano en Saigón especificó que se habían reanudado los bombardeos contra las zonas de Haiphong y de Hanoi.

Por su parte, el portavoz de Casa Blanca, Ronald Ziegler, afirmó que Estados Unidos no permitirán la utilización de las conversaciones de paz para encubrir una nueva ofensiva comunista.

Añadió que Nixon había ordenado reanudar los bombardeos contra todo Vietnam del Norte, para impedir que los comunistas inicien una nueva ofensiva militar en el sur, como la que lanzaron la primavera pasada. «El Presidente continuará ordenando todas las operaciones militares, por mar o aire, que crea convenientes, para evitar una nueva ofensiva en el Sur, para la que cree se están incrementando los preparativos», añadió.

Hoy amaraje...

Viene de la primera

frases equivocadas a un computador.

Si se hubiera tratado de un fallo electrónico, los controladores terrestres hubieran suministrado un programa a la memoria borrable del computador, indican a la misma que rechazara las cifras.

«Cuando la dificultad fue localizada, dejó de ser un problema», añadió el portavoz.

Entretanto, los controladores de la misión temen que unos auriculares averiados, pertenecientes a Roland Evans, puedan ocasionar un cortocircuito en el panel de radio de la nave si son utilizados. El auricular, que capacita a los astronautas para comunicarse con tierra, tiene rotos dos cables que han sido unidos provisionalmente.

Evans lleva unos auriculares especiales en lugar de los normales,

Accidente de aviación



BUFFALO (Nueva York).— Un Cessna 421 se estrelló el sábado en el suburbio de Cheektowaga, en Buffalo, resultando muertas 5 personas. Tres de las víctimas viajaban en el aparato y las otras dos se hallaban en el interior de la casa que alcanzó el avión al estrellarse. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upl).

LA PAZ ES UN DEBER

Mensaje de Pablo VI con motivo de la «jornada de la paz»

CIUDAD DEL VATICANO, 18 (Efe).— «La paz es posible, si verdaderamente se la quiere y si la paz es posible, es un deber», afirma Pablo VI en el mensaje dirigido al mundo con ocasión de la «jornada de la paz» que, como en años anteriores, se desarrollará el primero de enero próximo. No obstante la opinión de muchos que piensan y afirman que «la paz es imposible», «ya sea como ideal ya sea como realidad», frente a los conflictos que continúan ensangrentando la tierra el Papa sostiene que la paz es posible, debe ser posible.

«Si la paz es posible, porque en estas instituciones encuentra de nuevo sus características fundamentales, que una errónea concepción de la paz que, como en años anteriores, se desarrollará el primero de enero próximo. No obstante la opinión de muchos que piensan y afirman que «la paz es imposible», «ya sea como ideal ya sea como realidad», frente a los conflictos que continúan ensangrentando la tierra el Papa sostiene que la paz es posible, debe ser posible. Frente al bárbaro duelo de la fuerza ciega y homicida de las armas, hay que confiar en las instituciones internacionales, y entre estas, la primera, la organización de las Naciones Unidas. Si estas instituciones de los que la paz debe obtener apoyo y tutela no se revelaran idóneas para su propia función, su eficacia podría originar una desilusión fatal en la conciencia de la humanidad; la paz saldría derrotada, y con ella el progreso de la civilización».

dria originar una desilusión fatal en la conciencia de la humanidad; la paz saldría derrotada, y con ella el progreso de la civilización».

Un matrimonio con dos hijos huye de Alemania Oriental

KIEL (Alemania Federal), 18. — (Efe). — Una familia compuesta por los padres y dos niños de corta edad, consiguió escapar ayer de la República Democrática Alemana a bordo de un pequeño bote neumático, del que fueron recogidos en alta mar por la tripulación de un barco costero germano-occidental y fueron trasladados a Kiel.

NEGOCIAR...

Viene de la primera

los acuerdos concluidos con Grecia y Turquía, en los que se menciona a cada uno de los seis países de la CEE, en el acuerdo con España se ha hablado solamente de la Comunidad Europea sin especificar los países que la componen, lo cual hace que la situación, en el momento de la ampliación de la CEE, sea distinta en el sentido de la continuidad de nuestro acuerdo.

La impresión que se tiene aquí es que España podría firmar sin especiales dificultades el protocolo, siempre que estuviese limitado a un tiempo preciso de un año y enlazase adecuadamente con la negociación y puesta en vigor del proyectado acuerdo global.

En todo caso, el hecho de que España esté citada para una sola sesión de negociaciones, y sólo de medio día, hace pensar que la Comisión se limitará a dar la lectura el texto que propone para dicho protocolo, aceptando, posiblemente algunas modificaciones, pero excluyéndose, en principio, una negociación pormenorizada. Las hipótesis son variadas y no hay que excluir que aquí se llame la solución de «parar los relojes», si no es posible alcanzar el acuerdo para antes del primero de enero próximo.

La opinión pública se ha convencido de que la razón asiste a los árabes. Afirma el ministro egipcio de Asuntos Exteriores

EL CAIRO, 18. (Efe). — El Ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Mohamed Hassan el Zayat, declaró anoche que la opinión pública internacional se ha convencido de que la razón asiste a los árabes, informa la agencia «Oriente Medio» en la mañana de hoy. Zayat hizo estas declaraciones al dirigirse a los periodistas a su regreso a El Cairo procedente de Nueva York, en donde ha dirigido la delegación egipcia que ha asistido a la Asamblea General de las Naciones Unidas en la cual se ha debatido el tema del conflicto árabe-israelí.

«El debate en la Asamblea General de las Naciones Unidas ha demostrado que los Estados Unidos han preferido que el tema del conflicto árabe-israelí no fuera elevado ante la asamblea para ahorrarse así tener que defender una postura débil», dijo el citado ministro.

«Al comentar sobre los países que han votado en contra de la resolución aprobada por la Asamblea General, Zayat dijo que se echaba de la culpa por no haber podido presentar casos similares al de Egipto, y agregó:

«A veces no se producen casos parecidos y uno no puede hacer nada».

El Ministro egipcio terminó diciendo que presentará un informe al Presidente Anwar y al Primer Ministro Azia Sidky, sobre los resultados de su misión en Nueva York y sobre los contactos que ha celebrado en aquella ciudad.

DECLARACIONES DE GOLDA MEIR

JERUSALEN, 18. (Efe).— La Je-

Nacimiento de cuatrillizos en París

PARIS, 18. (Efe). — Tras un tratamiento contra la esterilidad, una mujer de 28 años, de edad dio a luz anoche, en el hospital de Port Royal, de París a cuatro niños.

Los cuatrillizos, con peso superior a un kilo, han sido colocados en incubadoras y los responsables del citado centro hospitalario se reservan, por ahora, el diagnóstico sobre su estado.

«España posee las leyes...»

Viene de la primera

ficos ni la de proponer soluciones concretas.

Tras poner de relieve que «junto con el mantenimiento de la paz y de la unidad, la gran tarea de nuestra generación consistirá en continuar y perfeccionar la política social emprendida por el régimen», el Príncipe Juan Carlos afirma: «Si el objetivo prioritario de un estado contemporáneo es el de realizar las exigencias de la justicia social, considero que la misión del Rey es la de dar una dirección en sentido social al desarrollo económico, ya que no puede satisfacerse una prosperidad que no alcance en la mayor medida a aquellos que más la necesitan. Deseo subrayar —añade el Príncipe de España— que a mi modo de ver la España de esta última parte del siglo debe caracterizarse no sólo por su crecimiento económico, sino también, o sobre todo, por un incesante perfeccionamiento de la justicia social».

Más adelante, respondiendo a una pregunta del periodista a propósito de la posible incorporación de España al Mercado Común y a la actitud de los países de Europa Occidental ante esta posibilidad, D. Juan Carlos afirma: «Concibo una España que trabaja en estrecha colaboración con todos los países, respetando las peculiaridades de cada estado y exigiendo de cada uno de ellos el respeto por las nuestras. Por eso, en lo concerniente a Europa, en muchas ocasiones he expresado mi convencimiento de que España, por vocación y por necesidades de convivencia, debe formar parte de esta gran comunidad. Esto requiere un proceso de lenta incorporación que, indudablemente, se producirá a través de varias etapas, cuyo ritmo será dictado en cada ocasión por las circunstancias concretas».

«Por ahora —añade el futuro Rey de España— tenemos acuerdos multilaterales y bilaterales de diversos géneros con todos los países europeos, vivimos en la órbita mediterránea y estamos integrados con sus países ribereños mediante todo tipo de acuerdos. También nuestra política exterior está a la búsqueda de integraciones en áreas geográficas —como Hispano-

américa— de mayor peso específico en el futuro político y económico del mundo. Por esto es natural que los grandes europeístas hayan afirmado siempre, de forma expresa o tácita, la imposibilidad de realizar una Europa política, económica, militar o cultural, que no incluya a España». Refiriéndose al sistema político español en general, el Príncipe advierte: «Es necesario partir de una realidad que me parece fundamental: la gran mayoría de los españoles de 1972 no ha vivido la amarga experiencia de la guerra. En la medida en que van pasando los años, para las nuevas generaciones que se integran en la vida de la Nación, la paz de que gozan constituye un valor al que no están dispuestas a renunciar, ya que sin la paz no serían posibles las metas propuestas: progreso, unidad, justicia, libertad y prestigio».

«Por otra parte —añade D. Juan Carlos— la tradición no puede confundirse con el inmovilismo, y mucho menos en una sociedad que se transforma a un ritmo vertiginoso. En esta línea de pensamiento, será la evolución de la sociedad la que dicte la necesidad de transformaciones inherentes a todo el sistema y necesarias para mantenerlo con vida. España posee las leyes fundamentales que indican el camino que deberá seguir el desarrollo político en el futuro; estas leyes son la base. Su desarrollo y sus aplicaciones deberán ser ajustadas cada vez que sea necesario, siempre que estas adaptaciones sean compatibles con la ley y sean realizadas en el marco de una coexistencia civil en la libertad y el orden».

Para concluir la entrevista, el Príncipe de España responde a una pregunta del periodista diciendo: «Todos mis contactos con hombres políticos de otros países han sido interesantes e instructivos para mí, porque me han permitido conocer opiniones y puntos de vista de estadistas que tienen la responsabilidad de afrontar los problemas del mundo de hoy. Recuerdo a los presidentes Kennedy y Nixon, De Gaulle y Pompidou, Heinenmann y Willy Brandt, y recuerdo en modo particular, por diversos motivos, al Papa Juan y al Papa Pablo».

Divergencias en la "troika" soviética

Breznev pretende centralizar el poder en su persona

BONN, 18 (Del corresponsal de PYRESA, César Santos). — Las relaciones entre el jefe del partido comunista soviético, Leonid Breznev, y el Presidente Podgorny no han sido en ningún momento ideales. Ambos políticos han puesto de manifiesto en repetidas ocasiones, más que con palabras con una actitud fría entre sí, las divergencias que los separan tanto en política exterior como en cuestiones relacionadas con el desarrollo político-económico interior. «Breznev mucho más radical y ambicioso que sus dos colegas de la troika, Kosyguin y Podgorny, no parece haber renunciado todavía a la idea de centralizar el poder en una sola persona. Esa persona sería él mismo, naturalmente.

La publicación clandestina «Crónica de los últimos acontecimientos», algo así como un cáncer en la política informativa soviética, ya que ni siquiera los servicios secretos han conseguido hasta ahora dar con los responsables de ese débil eco de la «oposición», informaba últimamente que la ola de detenciones recuerda los peores tiempos desde la muerte de Stalin. Que detrás de esas despiadadas acciones contra todo lo que signifique descontento o engendre incomodidad están las órdenes concretas del jefe del partido, es algo que está fuera de toda duda. Según algunas informaciones, el endurecimiento de la intolerancia forma parte del programa que se ha trazado Breznev y a lomos del cual espera, a la larga o a la corta, hacerse el solo con las riendas del poder.

«IZVESTIA» ADVIERTE CONTRA PELIGROS DE CONCENTRACION

En la capital soviética —y sobre todo en los medios políticos— se debe ver con bastante claridad lo que Breznev pretende. Solo así se explica que repetidamente en los últimos meses el órgano gubernamental «Izvestia» haya prevenido contra las ambiciones del poder y los peligros de la «concentración de la fuerza». Asimismo el citado órgano se ha declarado en contra del proyecto de una reforma de la constitución, encauzada a dejar todos los poderes en un «consejo de estado», a cuya presidencia, evidentemente, aspira el jefe del partido comunista. Siguiendo el ejemplo de otros estados socialistas, este paso dejaría desarmado al rival Podgorny, ya que el «supremo soviético», del que Podgorny es presidente, se convertiría en un órgano prácticamente decorativo al quedar supeditado al «consejo de estado».

Todo habla últimamente a favor de las pretensiones de Breznev de acaparar en su persona los poderes que hoy se reparten él, Podgorny y Kosyguin. Los cambios que se han producido recientemente en los altos mandos de las repúblicas tienen todo carácter de una «purga». Los sucesores de los destituidos son abiertamente partidarios del Secretario General del partido. Poco a poco Breznev va cubriendo posiciones clave con funcionarios de su confianza, de los cuales espera que cuando llegue el momento apoyen su «golpe demócrático».

Breznev, está poniendo al servicio de sus ambiciones el control de que dispone sobre el partido, el ejercicio y los órganos de seguridad. A instancia suya, por ejemplo, arrecian las acciones de los agentes de seguridad contra los responsables de cualquier crítica, por ligera que sea, Breznev, autor de la teoría del renacimiento del centralismo soviético que niega la soberanía nacional de los estados socialistas, pone ahora todo su empeño en convertirse en la figura central y única de ese centralismo. Está por ver si en esta lucha por vencer a los demás, no resulta él vencido.

Nuevo Comandante en Jefe de la VI Flota norteamericana

WASHINGTON, 18. (Efe). — El Presidente Nixon nombró hoy nuevo Comandante en Jefe de la VI Flota norteamericana, destacada en el Mediterráneo, al Contralmirante Daniel J. Murphy, para sustituir al Vicealmirante Gerald E. Miller.

Murphy, de 50 años, es actual secretario militar adjunto del Secretario de Defensa. El Presidente nombró también al Contralmirante John G. Finneran, de 48 años, nuevo comandante en jefe de la II Flota norteamericana del Atlántico.

Clima de tensión en las fábricas italianas

Cada vez son más los obreros en desacuerdo con las decisiones de las centrales sindicales

ROMA, 18. (Del corresponsal de PYRESA, ALEJANDRO PISTOLESI). — Desde hace algún tiempo, reina en el interior de las fábricas italianas un clima de grave tensión que está produciendo escisiones muy profundas. Tanto entre los trabajadores como entre los sindicalistas. El motivo de esta discordia es sencillísimo, un número cada vez mayor de obreros y empleados, por un lado, y de enlaces sindicales por otro, preocupados por la amenaza de la catástrofe económica hacia la que se encamina visiblemente el país a consecuencia de casi cuatro años de huelgas continuas, acompañadas de desorbitados aumentos de sueldo y de una constante disminución de la producción, empezaron a manifestar su total desacuerdo frente a las decisiones políticas de las tres grandes centrales sindicales (la socialcomunista, CGIL; la democristiana, CISL; y la republicano-socialdemócrata, UIL).

En realidad, los que más se empeñan en mantener en el campo laboral el clima de desorden y violencia son los directivos de la central socialcomunista, mientras que las dudas, los titubeos y las crisis asoman sólo entre los jefes sindicales de las otras dos confederaciones. Por lo que se refiere a la base, en cambio, se notan posturas hostiles incluso entre los afiliados al sindicato marxista, lo cual ha conducido, en los días pasados, a verdaderas acciones criminales en el interior de las fábricas, con palizas y castigos de todo género infligidos a los obreros «traldores». En la «Fiat» de Turin, precisamente, han torturado a un mecánico, al que han producido una sordera traumática mediante un claxon accionado repetidamente junto a su oído; a otros trabajadores y empleados «desobedientes» les han incendiado y destruido el utilitario que tenían aparcado frente a la fábrica.

GRUPO DISIDENTE EN LA CONFEDERACION DEMOCRISTIANA

De esta grave situación se hizo eco ayer, en un congreso de un grupo disidente de la confederación sindical democristiana, el diputado Vito Scalla, que era uno de los siete secretarios de la CISL. El líder sindicalista, que

viene oponiéndose desde hace tiempo a la unidad sindical por que opina que se traduciría en un dominio absoluto de los directivos marxistas, dimitió hace unos días de sus cargos en la CISL, junto a otros jefes sindicales, en señal de protesta por la condescendencia del Secretario General, Storti, hacia las tesis de la confederación socialcomunista. Se ha hablado también de la posibilidad de una escisión en el ámbito de la confederación democristiana, pero se trata de rumores realmente prematuros. Durante el congreso de ayer, los disidentes del sindicato democristiano refirieron dose a la oleada de huelgas, subrayaron que «los trabajadores del país necesitan un sindicato que tenga sentido de responsabilidad», que no se deje «manobrar» por los intereses políticos de la parte marxista. En definitiva, se puede afirmar, como recuerdan hoy los autorizados observadores, que mientras las huelgas siguen impidiendo la recuperación industrial del país, las crisis económicas han dividido ya en bandos opuestos a los sindicatos y a sus afiliados.

Primeros resultados de la cuarentena inflacionaria británica

A mitad del período congelatorio de precios y salarios, esperanzas de que ciertos males puedan ser corregidos

LONDRES, 18. (Pyresa). — Cuando nos encontramos a mitad de camino del período congelatorio de precios y salarios, al que se ha sometido a la economía británica, tanto el Gobierno como el público vuelven la vista atrás para sopesar y hacer balance de los pros y los contras de esta cuarentena inflacionaria.

En conjunto, y aunque la congelación no haya sido cumplida a rajatabla por algunos sindicatos, y la espiral de los precios siga en auge, sobre todo en lo que se refiere a artículos de primera necesidad alimenticia, la congelación no debe ser considerada como un despropósito. Ha dado, desde luego, resultados provisionales, pero a pesar de eso parece ser que, gracias a ella, han aumentado las esperanzas de que ciertos malos hábitos de la economía puedan ser corregidos. Al menos, éste es el común sentir de muchos comentaristas de esta capital. Se espera que la cuarentena de precios y salarios se prorrogue más allá del 27 de febrero, fecha tope en la que debería concluir, y pueda seguir en vigor hasta entrada el verano.

REUNIONES GOBIERNO, SINDICATOS E INDUSTRIA

Asimismo, parece inminente un ciclo de reuniones ex-

ploratorias en el número diez de Downing Street, entre el Gobierno, los sindicatos y varios representantes de la confederación de la industria británica, para analizar las posibilidades de reanudar las conversaciones tripartitas sobre la inflación, suspendidas el mes pasado. Todo ello entra dentro de los cálculos de mister Heath, quien se muestra ya dispuesto a abordar la segunda fase de esta congelación.

No obstante —señalan los observadores— quizás éste no sea el momento más oportuno para convocar a capítulo general a la «Trade Unions», puesto que la situación se halla al rojo vivo a consecuencia del «Industrial relations act»; pese a que Vic Feather haya confesado repetidas veces que no habido congelación alguna en lo relativo a los precios de la carne, el pescado y las verduras, es, sin embargo, partidario de reanudar las conversaciones tripartitas. De ningún modo secundan el parecer de la máxima jerarquía de las «Trade Unions» sus subalternos, Hugo Scanlon y Georges Smith, jefes respectivos del sindicato de mecánicos y del de la construcción. Ambos estiman que la vida diplomática es un guindal muy vareado, y del que, en consecuencia, pocas gundadas podrán caer. En su opinión, la acción aportará más beneficios que la negociación.

LONDRES, SIN PERIODICOS

Hoy mismo estaban en alto las espadas. En Londres no se han publicado periódicos y buena parte de la industria del automóvil ha experimentado un colapso, a causa de la huelga de mecánicos. Se teme que en el transcurso de esta semana prenavideña la rueda de la industria se mueva muy a duras penas, si es que llega a moverse algo. A la huelga de hoy en Fleet Street y en la «Ford» de Dagenham, donde cinco mil obreros no acudieron esta mañana al trabajo, se sumarán el miércoles cerca de medio millón de mecánicos.

Cabe pensar que esta ola de huelgas esporádicas constituye un ejercicio de demostración de fuerza que al propio tiempo puede servir a los líderes sindicales de barómetro para sondear la moral de sus afiliados y ver si el sindicato se alza como un bloque monolítico contra el «Industrial relations act» o, por el contrario, existen escisiones en sus filas. No hay que dudar de que Hugo Scanlon habrá analizado al detalle todos los promedios de su estrategia.

Polémica sobre la mano de obra extranjera, en Suiza

La estabilización, al nivel preconizado por el Gobierno, parece imposible

GINEBRA, 18. (Del corresponsal de Pyresa, Juan Pekmez). — Después de los acuerdos del pasado mes de junio con Italia, que se han hecho extensivos a España como resultado de las negociaciones de la pasada semana con la delegación española, presidida por el Director General de Asuntos Consulares, Sr. Cebrian Montano, el problema de la mano de obra extranjera es poco menos que imposible al nivel preconizado por el Gobierno, es decir, de seiscientos mil personas.

El número de extranjeros en Suiza es de un millón de personas; sobre un total de 63 millones de habitantes. Durante las últimas conversaciones hispano-suizas, los representantes suizos han declarado que el marco de las negociaciones debía ser la política de estabilización llevada a cabo por el consejo federal. Cabe señalar que el concepto mismo de estabilización viene impugnado por algunos sectores influyentes del mundo eco-

nómico suizo. Los grandes industriales y los analistas económicos consideran que para provocar una distensión en la máquina de producción helvética es necesario abrir el mercado del trabajo a la mano de obra extranjera, lo cual contribuirá también positivamente a luchar contra la inflación.

EL PROBLEMA DE LOS FALSOS TEMPOREROS

Ahora bien, la mayoría de la población, en particular los ambientes sindicales, preconiza una estabilización con un límite máximo fijado en seiscientos mil personas, esta es también la línea del gobierno. Pero donde discrepan las condiciones es en lo relativo a los falsos temporeros, cuyo estatuto ha sido últimamente objeto de negociación con España e Italia. El gobierno suizo pretende normalizar la situación de los «falsos temporeros» mediante la extensión a esta categoría de trabajadores del permiso de residencia anual. Se trata de un contingente de cien mil personas que, de hecho, trabaja más de nueve meses al año en Suiza.

El problema consiste en que es imposible estabilizar la mano de obra extranjera en seiscientos mil personas y al mismo tiempo convertir cien mil «falsos temporeros» progresivamente en trabajadores con permisos de residencia. Por tanto, se están ejerciendo numerosas presiones sobre la administración federal para que diga francamente al pueblo suizo que la política de estabilización tie-

DELICADA SITUACION DEL CONSEJO FEDERAL

ne como objetivo un número de setecientos mil trabajadores extranjeros «estables» y no seis cientos mil como se creía en un principio. La cosa no es tan fácil como parece porque no se trata de una simple corrección aritmética. En efecto, los trabajadores suizos han afirmado por medio de las organizaciones sindicales que el objetivo de seiscientos mil trabajadores extranjeros «estables» debía incluir a los «falsos temporeros». En la práctica, esto es imposible, ya que el número de trabajadores anuales que regresa a su patria definitivamente cada año es muy pequeño, en relación con el número de los «falsos temporeros» que en el mismo período tienen acceso a la categoría de «estables». Por lo tanto, la estabilización tiene de normalmente hacia el número de setecientos mil trabajadores extranjeros. Esto se ve venir, aunque las autoridades no se atreven a reconocerlo públicamente para no reforzar las tendencias xenofobas de las que se aprovechan los partidos de la extrema derecha. El «movimiento republicano» de James Schwarzenbach y la «acción nacional» acaban, en efecto, de lanzar una campaña con vistas a reducir tajantemente el número de trabajadores extranjeros y desde luego se han fijado un objetivo bastante inferior a los seiscientos mil.

Ampliación del comité central del partido comunista francés

En su congreso se ha puesto de manifiesto una cierta unidad de la izquierda

PARIS, 18. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — El vigésimo congreso del partido comunista francés se ha clausurado con la ampliación del Comité Central, de ciento siete a ciento dieciocho miembros. La designación de los diecinueve miembros del «bureau» político y de los seis del secretariado, así como con la proclamación de Georges Marchais, hasta ahora Secretario General Adjunto, como Secretario General, y el nombramiento de Waleecq Rochet como presidente de honor. Rochet, que desde noviembre de 1969 no ha podido mantenerse en su puesto de Secretario General, dado su grave estado de salud ha sido recompensado con esa presidencia honoraria.

En el orden interno, se le concede cierta importancia al hecho en que la sesión final estuviese presidida por el Secretario General de la CGT, Georges Seguy, decisión destinada a cortar las especulaciones acerca de «la guerra de los dos Georges». En realidad, no hacía falta tanta sutileza porque entre el Secretario General del PCF y el Secretario General de la CGT no pueden existir diferencias, ya que ambos son miembros del Comité Central y actúan de acuerdo con una misma paritaria, para seguir la línea musical del «editorialista de L'Humanité».

LA UNIDAD DE LA IZQUIERDA

Sin embargo, lo que aparece como un hecho incuestionable importancia es la imagen de marca que el partido comunista francés ha ofrecido a la

opinión pública, no sólo con el rejuvenecimiento de sus filas directivas y la presencia en ella de numerosos profesionales —los famosos «cuadros»— sino a través de la existencia de una cierta unidad de la izquierda que, el sábado, se consagró a través de la presencia histórica en la sesión plenaria del congreso de un representante del partido socialista y otro del radical. El congreso de Tours, de 1920, que fue el del cisma, ha sido recompuesto y las fisuras apenas si se notan; aunque bastaría «un aire» para que se cascase de nuevo. De ahí que Georges Marchais se lanzara a un llamamiento de «unión popular» porque «la unión de la izquierda» le parece poco.

¿Pero qué reacciones ha tenido todo esto? de principio, un contagio psicológico que ha hecho que un sondeo de opinión pública le conceda más atención a los del «programa común» que a los de la mayoría. A continuación, un malestar en los medios financieros, que se ha traducido por una especulación sobre el oro y una debilitación del franco. Un debut de orquestación que pretende suscitar el pánico, afirma Jacques Kahn en «L'Humanité». En fin, pasado mañana se conocerá la fecha de las elecciones legislativas y pronto comenzará la batalla de verdad. De momento, la sola publicación de una encuesta de opinión pública favorable a la unión de la izquierda, ha conmovido los pilares del mundo financiero. Hay que pensar lo que ocurriría si las cosas fuesen aun más allá de esa simple demoscopia de circunstancias.

HUMOR



—¡Ah, usted no se puede quejar!... En cambio, yo... ¡Usted no sabe lo difícil que me resulta acertarle a mi marido con cualquier cosa que le tire!

USA estudia la imposición de cuotas a las importaciones de zapatos extranjeros

WASHINGTON, 18. (Efe). — El Gobierno de los Estados Unidos está considerando la imposición de cuotas a las importaciones de zapatos extranjeros, como una medida proteccionista para su industria, dijeron hoy fuentes comerciales norteamericanas. Aunque la consideración de imponer cuotas sucede anualmente desde 1969, estas fuentes aseguran que la administración Nixon piensa presentar al congreso un sistema «más liberal» de cuotas, que las pensadas anteriormente.

Según una información que publica hoy el diario especializado «The Journal of Commerce» de Nueva York, las nuevas medidas no requerirían un corte en las im-

portaciones y permitiría a los exportadores extranjeros hasta un diez por ciento en el crecimiento de sus ventas anualmente.

Fuentes del Departamento de Comercio afirman que la industria del calzado nacional está presionando para que el Presidente Nixon incluya algunas medidas proteccionistas para el calzado en su proyecto de ley comercial, que presentará el próximo año al Congreso.

Según las medidas en consideración, agregan estas fuentes, se impondría un aumento en los aranceles cuando las ventas en el mercado nacional procedentes de la exportación aumentaran en más de un diez por ciento anualmente.